

# LaserJet Pro MFP M225 and M226 Getting Started Guide



www.register.hp.com

# English..... 1

Français ..... 6 Deutsch..... 12 Italiano ..... 18 Dansk ..... 24 30

# 

Follow **Steps 1 - 3** on the printer hardware setup poster, then continue with Step 4 to the right.



www.hp.com/support/colorljMFPM225 www.hp.com/support/colorljMFPM226

# 4. Initial setup on the control panel

After turning on the printer, wait for it to initialize. To navigate the touchscreen control panel, use touch, swipe, and scroll gestures. Follow the prompts on the control panel to configure these settings:

- Language
- Location
- Default Settings
- Under **Default Settings** select one of these options:
- Self-managed: Optimized default settings for a guided experience on setups, configurations, and updates.
- IT-managed: Optimized default settings for fleet manageability with enhanced security. Settings are fully customizable after initial setup.

× ×

**NOTE:** Select **Print Information Page** to print a page that instructs how to change the default settings.

**NOTE:** Touch the Help ? button on the printer control panel to access help topics.

# 5. Select a connection method and prepare for software installation

# USB connection directly between the printer and the computer

Use an A-to-B type USB cable.

#### Windows

- Except Windows 8, 8.1, or RT, do not connect the USB cable before installing the software. If already connected, remove before continuing. Installation prompts to connect the cable when appropriate.
- Continue with "6. Locate or download the software installation files."
   NOTE: During software installation, select the option to Directly connect
- this computer using a USB cable.

#### Mac

- 1. Connect the USB cable between the computer and the printer before installing the software.
- 2. Continue with "6. Locate or download the software installation files."

# \_ Wired (Ethernet) network connection

Use a standard network cable.

- 1. Connect the network cable to the printer and to the network. Wait a few minutes for the printer to acquire a network address.
- LCD control panels: Press the Setup subtron. Open the Network Setup menu and then select Show IP Address to display the IP address or host name.

**Touchscreen control panels:** From the Home screen on the product control panel, touch the Network  $\circ_{\rm eff}^{\rm Net}$  button to display the IP address or host name.

 If an IP address is listed, the network connection has been established. If not, wait a few more minutes and try again. Note the IP address for use during software installation. Note the IP address for use during software installation. Example IP address: 192.168.0.1

To manually configure the IP address, see "Manually configure the IP address."

- . Continue with "6. Locate or download the software installation files."
- NOTE: During software installation, select the option to Connect through a network.

# (()) Built-in wireless network connection (wireless models only)

- To connect the printer to a wireless (Wi-Fi) network, on the printer control panel, touch the Wireless <sup>1</sup><sup>1</sup> button. Touch Wireless Menu, and then touch Wireless Setup Wizard.
- 2. Select the network name from the SSID list, or enter the network name if it is not listed.
- 3. Use the keyboard to enter the passphrase, and then touch the **OK** button.
- 4. Wait while the printer establishes a network connection.
- On the printer control panel, touch the Network Control panel, touch the Network Connection has been established. If not, wait a few more minutes and try again. Note the IP address for use during software installation. Example IP address: 192.168.0.1
- To print from a computer, continue with "6. Locate or download the software installation files." To print from a phone or tablet only, continue with "8. Mobile and wireless printing."
- **NOTE:** During software installation, select the option to **Help me set up a first-time wireless connection**.

## Manually configure the IP address

See the printer User Guide for information on how to manually configure the IP address <a href="https://www.hp.com/support/colorljMFPM226">www.hp.com/support/colorljMFPM226</a>.



CF484-91013

# 6. Locate or download the software installation files

## Method 1: Download from HP Easy Start (Windows and OS X)

- 1. Go to <u>123.hp.com/laserjet</u>, and click **Download**.
- 2. Follow the onscreen instructions and prompts to save the file to the computer.
- 3. Launch the software file from the folder where the file was saved, and continue with "7. Install the software."

## Method 2: Download from printer support Web site (Windows and OS X)

1. Go to <u>www.hp.com/support/colorljMFPM225</u> or <u>www.hp.com/support/colorljMFPM226</u>.

# 7. Install the software

## Windows full solution

- 1. Insert the printer CD into the computer, or launch the software installation file downloaded from the Web.
- 2. The software installer detects the language of the operating system, and then it displays the main menu of the installation program in the same language. When installing from the CD, if the installer program does not start after 30 seconds, browse the CD drive on the computer and launch the file named SETUP.EXE.
- 3. The **Software Selection** screen details the software to be installed.
  - The recommended software installation includes the print driver and software for all available printer features.
  - To customize the software installed, click the Customize software selections link. When finished, click the Next button.
- 4. Follow the on-screen instructions to install the software.
- 5. When prompted to select a connection type, select the appropriate option for the type of connection:
  - Directly connect this computer using a USB cable
  - Connect through a network
  - Help me set up a first-time wireless connection
- NOTE: When connecting through a network, the easiest way to detect the printer is to select Automatically find my printer on the network.
- (Optional) For wireless models only, at the end of the software installation process, set up fax and scan features by using the Fax Setup Wizard, Scan to E-mail Wizard, and the Scan to Network Folder Wizard. This is a convenient way to configure these features. See "10. Set up scan features for printers on a network (wireless models only - optional)" for more information.

#### 2. Select **Software** and **drivers**.

- 3. Download the software for your printer model and operating system.
- 4. Launch the installation file by clicking on the .exe or .zip file as necessary.

# 🔗 Method 3: Install from the printer CD (Windows only)

For Windows, the software installation files are provided on the CD that came with the printer.

For OS X, the installer file on the CD includes a link to download the files from the Web.

- 1. Insert the printer CD into the computer.
- 2. Continue with "7. Install the software."

#### **OS X full solution**

- 1. Launch the software installation .dmg file that you downloaded from the Web.
- The software installer detects the language of the operating system, and then it displays the main menu of the installation program in the same language.
- The Installation Options screen details the software to be installed.
   For a standard installation, click the Install button now.
  - For a custom installation, click the **Customize** button. On the screen that opens, select the components to install, and then click the **Install** button.
- 4. Follow the on-screen instructions to install the software.
- 5. At the end of the software installation process, use the **HP Utility Setup** Assistant to configure printer options.

### **OS X basic installation**

To install basic print and fax drivers without running the HP full solution software from CD or **hp.com** download, follow these steps:

- . Connect the printer to the computer or network.
- From System Preferences, click Printers and Scanners, then the plus button on the bottom left, and select M225 or M226 using the driver named either AirPrint or HP Printer.

### **Readiris Pro for HP**

Download this free software to enable extra scanning features, including Optical Character Recognition (OCR). During software installation, click the **More Options** item in the left pane, and then select **Web Support** to download this software.

To download the software from the Web, go to

www.hp.com/support/colorliMFPM225 or www.hp.com/support/colorliMFPM226, select **Drivers**, and then click **Software & Firmware**.

# 8. 🗓 🚘 Mobile and wireless printing (optional)

To print from a phone or tablet, connect the device to the same wireless network as the printer.

**Apple iOS devices (AirPrint)**: Open the item to print, and select the **Action** icon. Select **Print**, select the printer, and then select **Print**.

Newer Android devices (4.4 or newer): Open the item to print, and select the Menu button. Select Print, select the printer, and select Print.

Some devices require downloading the HP Print Service plugin app from the Google Play store.

**Older Android Devices (4.3 or older)**: Download the HP ePrint app from the Google Play store.

Windows Phone: Download the HP AiO Remote app from the Windows Store.

# O Learn more about mobile printing

To learn more about other mobile printing options, including additional ePrint solutions, scan the QR code, or see the "Mobile printing" section of the user guide.



### HP Wireless Direct (wireless models only)

HP Wireless Direct enables close-proximity printing from a wireless mobile device directly to an HP Wireless Direct-enabled printer without requiring a connection to a network or the Internet.

#### **Enable HP Wireless Direct**

- On the printer control panel, touch the Wireless <sup>(1)</sup> button. Touch Wireless Menu, and then touch Wireless Direct.
- 2. Touch **On/Off**, and then touch **On**.
- For secure printing, touch Security, and then touch On. Note the passphrase that displays. Use this passphrase to allow access to the mobile devices. To allow unsecured printing, touch Security, and then touch Off.
- For more information on wireless printing and wireless setup, go to www.hp.com/go/wirelessprinting.

# 9. 📄 Set up HP ePrint via email (optional)

Use HP ePrint via email to print documents by sending them as an email attachment to the printer's email address from any email enabled device, even from devices that are not on the same network.

To use HP ePrint via email, the printer must meet these requirements:

- The printer must be connected to a wired or wireless network and have Internet access.
- HP Web Services must be enabled on the printer, and the printer must be registered with HP Connected.

#### Enable HP Web Services (wireless models only)

- 1. From the Home screen on the printer control panel, touch the Web Services 🕮 button.
- 2. Touch the **Enable Web Services** button. The printer enables Web Services, and then prints an information page. The information page contains a printer code necessary to register the HP printer at HP Connected.
- 3. Go to <u>www.hpconnected.com</u> to create an HP ePrint account and complete the setup process.

# 10. Set up scan features for printers on a network (wireless models only - optional)

The printer includes **Scan to E-mail** and **Scan to Network Folder** features that scan files and send them as an email attachment or save them in a folder on the network. The printer must be connected to a wired or wireless network. To configure these options, first obtain the following information:

- For the Scan to Email feature, obtain the SMTP server name, SMTP port number, and authentication information. Contact the email/Internet service provider or system
  administrator for this information. SMTP server names and port names are typically easy to find by doing an Internet search. For example, search for terms like "gmail smtp
  server name" or "yahoo smtp server name."
- For the **Scan to Network Folder** feature, confirm that a shared network folder with proper permissions is set up, and know the path to that folder on the network.

NOTE: For more help on setting up Scan to Email and Scan to Network Folder, see the User Guide, or go to <a href="https://www.hp.com/support/colorliMFPM225">www.hp.com/support/colorliMFPM225</a> or <a href="https://www.hp.com/support/colorliMFPM226">www.hp.com/support/colorliMFPM225</a> or <a href="https://www.hp.com/support/colorliMFPM226">www.hp.com/support/colorliMFPM225</a> or

#### Windows

Some HP products include driver installation from a software CD. At the end of this installation is an option to **Setup Scan to Folder and Email**. The setup wizards include the options for basic configuration.

#### Scan to Email Setup Wizard

- 1. Click Start, and then click Programs.
- 2. Click HP, click the name of the product, and then click Scan to E-mail Wizard.
- 3. In the **Outgoing Email Profiles** dialog, click the **New** button. The **Scan to Email Setup** dialog opens.
- 4. On the **1. Start** page, enter the **Email Address** and **Display Name**, and then click **Next**. Creating a security PIN is optional.
- 5. On the 2. Authenticate page, enter the SMTP Server and Port Number.
- **NOTE:** In most cases, the default port number does not need to be changed.
- 6. If you are using Google<sup>™</sup> Gmail for email service, select the **Always use** secure connection (SSL/TLS) check box.
- If the SMTP server requires authentication to send an email, select the Email Log-in Authentication check box, and then enter the user ID and password. Click Next.
- 8. On the **4. Finish** page, verify all the settings are correct, and click **Finish**.

#### Scan to Network Folder Setup Wizard

- 1. Click Start, and then click Programs.
- 2. Click HP, click the name of the product, and then click Scan to Network Folder Wizard.
- 3. In the Network Folder Profiles dialog, click the New button. The Scan to Network Folder Setup dialog opens.
- 4. On the **1. Start** page, enter the **Display Name** and **Destination Folder**, and then click **Next**.
  - TIP: Click the Browse button to locate the folder.
- To create a shortcut to the network folder on the computer desktop, select the Create a Desktop shortcut to the network folder check box, and click Next. Creating a security PIN is optional.
- On the 2. Authenticate page, enter the Windows<sup>®</sup> User name and Password, and click Next.
- 7. On the **3. Configure** page, make sure that the default scan settings are correct, and then enter a filename prefix in the **Filename Prefix** field, and click **Next**.
- 8. On the **4. Finish** page, verify all the settings are correct, and click **Save and Test**.
- 9. Click **Finish** to complete the configuration.

### OS X

Open the HP Utility by clicking the HP Utility icon on the Dock, or click the **Go** menu, and then double-click **HP Utility**.

#### Scan to Email

- 1. Click the **System** tab, then click the **Administration** link, and set the Scan to **Email** option to **On**.
- 2. Click the Scan tab, then click the **Outgoing E-mail Profiles** link, and click the **New** button.
- 3. In the E-mail Address area, fill in the required fields.
- 4. In the SMTP Server Settings area, fill in the required fields.
- **NOTE:** In most cases, the default port number does not need to be changed.
- If the SMTP server requires authentication to send an email, fill in the required fields in the SMTP Authentication area. Creating a security PIN is optional.
- 6. Configure email preferences in the E-mail Message Preferences area.
- 7. Review all the information, and then click **Save and Test**.

#### **Scan to Network Folder**

- 1. Click the **System** tab, then click the **Administration** link, and set the **Scan to Network Folder** option to **On**.
- 2. Click the **Scan** tab, make sure the **Network Folder Setup** link is highlighted.
- 3. On the Network Folder Configuration page, click the New button.
- 4. In the **Network Folder Configuration** area, fill in the required fields. Creating a security PIN is optional.
- 5. In the Scan Settings area, fill in the required fields.
- 6. Review all the information, and then click Save and Test.

# 11. 💽 Set up fax (optional)

# **11.1** Connect the printer

The printer is an analog device. HP recommends using the printer on a dedicated analog telephone line.

**NOTE:** Some countries/regions might require an adapter for the phone cord that came with the printer.

Connect the phone cord that came with the printer to the Fax **P** port on the printer and to the telephone jack on the wall.



# • How do I connect an answering machine or extension phone?

- 1. Remove the plug from the phone port  $\square$ .
- 2. Disconnect the answering machine phone cord from the phone jack, and then connect it to the phone port  $\square$  on the printer.
- Connect the phone cord that came with the printer to the fax port 
   on the printer and to the telephone jack on the wall.



# • How do I set up HP printers in digital phone environments?

HP printers are designed specifically for use with traditional analog phone services. For a digital phone environment (such as DSL/ADSL, PBX, ISDN, or FoIP), digital-to-analog filters or converters might be necessary when setting up the printer for fax.

**Note:** Depending on the phone company, the printer might not be compatible with all digital service lines or providers, in all digital environments, or with all digital-to-analog converters. Contact the phone company to determine which setup options are best.

**Note:** When setting up ring pattern detection in a PBX phone system that has different ring patterns for internal and external calls, make sure to dial the printer fax number using an external number for recording the ring pattern.

# **11.2** Configure the printer

Configuring the fax time, date, and header settings is required to use the fax feature.

- From the Home screen on the printer control panel, touch the Setup X button.
- 2. Select Fax Setup, and then select Basic Setup.
- 3. Select Time/Date.
- 4. Select the 12-hour clock or 24-hour clock.
- 5. Use the keypad to enter the current time, and then touch the **OK** button.
- 6. Select the date format.
- 7. Use the keypad to enter the current date, and then touch the **OK** button.
- 8. Select Fax Header.
- 9. Use the keypad to enter the fax number, and then touch the **OK** button.
- **NOTE:** The maximum number of characters for the fax number is 20.
- 10. Use the keypad to enter your company name or header, and then touch the **OK** button.

To enter special characters that are not on the standard keypad, touch the **@#\$** button to open a keypad that contains special characters.

**NOTE:** The maximum number of characters for the fax header is 40.

## • Learn more!

For more information about other ways to send faxes, such as scheduling a fax to be sent later or sending faxes from a computer, see the User Guide <a href="http://www.hp.com/support/colorljMFPM225">www.hp.com/support/colorljMFPM225</a> or <a href="http://www.hp.com/support/colorljMFPM226">www.hp.com/support/colorljMFPM225</a> or

For information about configuring the printer as a stand-alone fax machine, or for use with an answering machine or extension phone, see the User Guide on the printer CD.

# Troubleshooting

## **User Guide**

The User Guide includes printer usage and troubleshooting information. It is available on the printer CD and on the Web:

- 1. Go to <a href="https://www.hp.com/support/colorlimerty">www.hp.com/support/colorlimerty</a> or <a href="https://www.hp.com/support">www.hp.com/support/colorlimerty</a> or <a href="https://www.hp.com/supportty">www.hp.com/support/colorlimerty</a> or <a href="https://www.hp.com/supportty">www.hp.com/support/colorlimerty</a> or <a href="https://www.hp.com/supportty">www.hp.com/supportty</a> or <a href="https://www.hp.com/supportty">www.hp.com/supportty</a> or <a href="https://www.hp.com/supportty">www.hp.com/supportty</a> or <a href="https://wwww.hp.com/supportty">www.hp.com/supportty</a> or <a href="https://wwwww.
- 2. Click Manuals.

For Windows, the User Guide is copied to the computer during the recommended software installation.

Windows<sup>®</sup> XP, Windows Vista<sup>®</sup>, and Windows<sup>®</sup> 7 Click Start, select Programs or All Programs, select HP, select the folder

Click Start, Select Programs or All Programs, Select HP, Select for the HP printer, and then select Help. Windows' 8

On the **Start** screen, right-click an empty area on the screen, click **All Apps** on the app bar, click the icon with the printer's name, and then select **Help**.

#### Check for firmware updates

- 1. From the Home screen on the printer control panel, touch the Setup **\*** button.
- 2. Scroll to and open the **Service** menu.
- 3. Select LaserJet Update.
- 4. Select Check for Updates Now.

## **Control panel help**

Touch the Help? button on the printer control panel to access help topics.



### Additional support resources

For HP's all-inclusive help for the printer, go to: <u>www.hp.com/support/colorljMFPM225</u> or <u>www.hp.com/support/colorljMFPM226</u>

- Solve problems
- Find advanced configuration instructions
- Download software updates
- Join support forums
- Find warranty and regulatory information
- Mobile printing resources

# 哇 Wired (Ethernet) network connection

- Verify that the printer is attached to the correct network port using a cable of the correct length.
- Verify the lights next to the network port are lit.
- Verify the print driver is installed on the computer.
- Test the network connection by pinging the network: Windows

Click **Start > Run**. Type **cmd**, and press **Enter**. Type **ping**, type a space, type the printer IP address, and then press **Enter**. **Example IP address**: 192.168.0.1

#### OS X

Open the Network Utility, and type the IP address in the **ping** pane. Press **Enter. Example IP address**: 192.168.0.1

- If the window displays round-trip times, the network is working.
- If the ping does not work, try restarting the printer and recheck all of the connection steps.

# (()) Wireless network connection (wireless models only)

- Verify that the network cable is not connected. The printer cannot connect to a wireless network when a network cable is connected.
- Verify that the printer and wireless router are turned on and have power. Also make sure the wireless switch is turned on.
- Verify that the printer is within the range of the wireless network. For most networks, the printer must be within 30 m (100 ft) of the wireless access point (wireless router).
- Verify the print driver is installed on the computer.
- Verify that the computer and printer connect to the same wireless network.
- For Mac, verify that the wireless router supports Bonjour.
- Restart the wireless router.

#### Perform the wireless diagnostic test

- 1. From the Home screen on the printer control panel, touch the Setup 🔧 button.
- 2. Select Self Diagnostics, and then select Run Wireless Test.

# Sax troubleshooting

#### Verify the physical connection

- Verify that the phone cord is connected to the fax L port on the back of the printer and to the wall jack.
- For an extension phone or other additional device, verify the phone cord is connected to the telephone  $\Box$  port on the back of the printer and to the device.
- If outgoing phone calls fail because no dial tone is detected or the line is busy, connect to a different phone line.
- For Fax over IP service, reduce the fax speed and turn off **Error Correction Mode** from the **Fax Settings** menu on the printer control panel.

#### Verify the printer fax settings

- To use a voice-mail service from the phone company or service provider, make sure that the printer **Rings to Answer** setting is set to be fewer rings than the telephone answering machine.
- If multiple phone numbers are assigned to the same physical phone line and the line is shared by multiple devices, make sure that the printer is set to the correct distinctive ring setting. Use a setting in which the printer answers faxes and ignores other ring types.
- Configuring the Fax Speed setting to Medium (V.17) or Slow (V.29) can also improve your ability to send a fax.

#### Perform the fax diagnostic test

- 1. From the Home screen on the printer control panel, touch the Setup 🔧 button.
- 2. Select **Self Diagnostics**, and then select **Run Fax Test**.

#### English..... 1

### Français.....6

Deutsch	12
Italiano	18
Dansk	24
עברית	30



**IMPORTANT:** 

1

8-----

-

Suivez les Étapes 1 à 3

sur l'affiche de configuration

matérielle de l'imprimante,

puis passez à l'étape 4

D LaserJet Pro

située à droite.

# Guide de démarrage LaserJet Pro MFP M225 et M226

www.hp.com/support/colorliMFPM225 www.hp.com/support/colorliMFPM226



# 4. Configuration initiale sur le panneau de commande

Après avoir allumé l'imprimante, attendez son initialisation. Pour naviguer dans le panneau de commande à écran tactile, utilisez des gestes de toucher, glissement et défilement. Suivez les instructions sur le panneau de commande pour configurer ces paramètres :

- Langue
- Emplacement
- Paramètres par défaut

Dans Paramètres par défaut, sélectionnez l'une des options suivantes :

- Autogéré : paramètres par défaut optimisés pour une expérience guidée sur les installations, les configurations et les mises à jour.
- Géré par le service informatique : paramètres par défaut optimisés pour la facilité de gestion de la flotte avec une sécurité renforcée.

Les paramètres sont entièrement personnalisables après la configuration initiale.



 REMARQUE : Sélectionnez la page Informations relatives
 à l'impression pour imprimer une page qui indique comment modifier les paramètres par défaut.

**REMARQUE :** Appuyez sur le bouton Aide **?** sur le panneau de commande de l'imprimante pour accéder aux rubriques d'aide.

# 5. Sélection d'une méthode de connexion et préparation à l'installation du logiciel

## Connexion USB directement entre l'imprimante et l'ordinateur

Utilisez un câble USB de type A-à-B.

#### Windows

- 1. Pour Windows 8, 8.1ou RT, ne pas brancher le câble USB avant d'installer le logiciel. Si vous êtes déjà connecté, retirez-le avant de continuer. Le processus d'installation vous invite à connecter le câble au moment opportun.
- 2. Poursuivez avec « 6. Localiser ou télécharger les fichiers d'installation du logiciel. »

EXEMARQUE : Lors de l'installation du logiciel, sélectionnez l'option pour Connecter directement cet ordinateur à l'aide d'un câble USB.

Mac

- 1. Branchez le câble USB entre l'ordinateur et l'imprimante avant d'installer le logiciel.
- 2. Poursuivez avec « 6. Localiser ou télécharger les fichiers d'installation du logiciel. »

# Connexion à un réseau filaire (Ethernet)

Utilisez un câble réseau standard.

- Branchez le câble réseau à l'imprimante et au réseau. Attendez quelques minutes que l'imprimante acquière une adresse réseau.
- Panneaux de commande LCD : appuyez sur le bouton Configurer → . Ouvrez le menu Configuration réseau, puis sélectionnez Afficher l'adresse IP pour afficher l'adresse IP ou le nom d'hôte.
   Panneau de commande à écran tactile : dans l'écran d'accueil du panneau de commande du produit, appuyez sur le bouton Réseau C pour afficher l'adresse IP ou le nom d'hôte.
   Si une adresse IP est indiquée, la connexion au réseau a été établie. Si ce pour la pour la connexion au réseau a été établie. Si ce
- n'est pas le cas, patientez quelques minutes et réessayez. Notez l'adresse IP à utiliser lors de l'installation du logiciel. Notez l'adresse IP à utiliser lors de l'installation du logiciel. **Exemple d'adresse IP** : 192.168.0.1 Pour configurer manuellement l'adresse IP. reportez-vous à la section **« Configurer manuellement l'adresse IP.** »
- Poursuivez avec « 6. Localiser ou télécharger les fichiers d'installation du logiciel. »
- REMARQUE : Lors de l'installation du logiciel, sélectionnez l'option pour Se connecter via un réseau.

# ((<sup>†</sup>)) Connexion réseau sans fil intégrée (modèles sans fil uniquement)

- Pour connecter l'imprimante à un réseau sans fil (Wi-Fi), sur le panneau de commande de l'imprimante, appuyez sur le bouton Sans fil (n). Appuyez sur Menu Sans fil, puis sur Assistant d'installation sans fil.
- Sélectionnez le nom du réseau dans la liste SSID, ou entrez le nom du réseau s'il n'y figure pas.
- 3. Entrez la phrase secrète à l'aide du clavier, puis appuyez sur **OK**.
- 4. Patientez pendant que l'imprimante établit une connexion réseau.
- Sur le panneau de commande de l'imprimante, appuyez sur le bouton Réseau .
   Si une adresse IP est indiquée, la connexion au réseau a été établie. Si ce n'est pas le cas, patientez quelques minutes et réessayez. Notez l'adresse IP à utiliser lors de l'installation du logiciel. Exemple d'adresse IP : 192.168.0.1
- 6. Pour imprimer à partir d'un ordinateur, passez à la section « 6. Localiser ou télécharger les fichiers d'installation du logiciel. ». Pour imprimer à partir d'un téléphone ou d'une tablette uniquement, continuez avec « 8. Impression mobile et sans fil. »
- REMARQUE : Lors de l'installation du logiciel, sélectionnez l'option Aidez-moi à établir une connexion sans fil pour la première fois.

### O Configurer manuellement l'adresse IP

Consultez le Guide de l'utilisateur de l'imprimante pour obtenir des informations sur la configuration manuelle de l'adresse IP <u>www.hp.com/support/colorliMFPM225</u> ou <u>www.hp.com/support/colorliMFPM226</u>.

# 6. Localiser ou télécharger les fichiers d'installation du logiciel

#### Méthode 1 : Téléchargement à partir de HP Easy Start (Windows et OS X)

- 1. Accédez à <u>123.hp.com/laserjet</u> et cliquez sur **Télécharger**.
- 2. Suivez les instructions et les invites à l'écran pour enregistrer le fichier sur l'ordinateur.
- 3. Lancez le fichier logiciel à partir du dossier dans lequel il a été enregistré, puis poursuivez avec « 7. Installer le logiciel. »
- Méthode 2 : Téléchargement à partir du site Web d'assistance de l'imprimante (Windows et OS X)
- 1. Accédez à <u>www.hp.com/support/colorljMFPM225</u> ou <u>www.hp.com/support/colorljMFPM226</u>.

# 7. Installation du logiciel

#### **Solution complète Windows**

- Insérez le CD de l'imprimante dans l'ordinateur, ou lancez le fichier d'installation du logiciel téléchargé à partir du Web.
- 2. Le logiciel d'installation détecte la langue du système d'exploitation, puis affiche le menu principal du programme d'installation dans la même langue. Lors de l'installation à partir du CD, si le programme d'installation ne démarre pas après 30 secondes, parcourez le lecteur du CD de l'ordinateur et lancez le fichier nommé SETUP.EXE.
- 3. L'écran Sélection de logiciels indique les logiciels à installer.
  - L'installation logicielle recommandée inclut le pilote d'impression et les logiciels pour toutes les fonctionnalités de l'imprimante disponibles.
  - Pour personnaliser le logiciel installé, cliquez sur le lien Personnaliser les sélections de logiciel. Lorsque vous avez terminé, cliquez sur le bouton Suivant.
- 4. Suivez les instructions à l'écran pour installer le logiciel.
- Lorsque vous êtes invité à sélectionner un type de connexion, sélectionnez l'option appropriée pour le type de connexion :
  - Se connecter directement à cet ordinateur à l'aide d'un câble USB
  - Se connecter via un réseau
- Aidez-moi à établir une connexion sans fil pour la première fois

REMARQUE : Lors de la connexion à travers un réseau, la meilleure façon de détecter l'imprimante est de sélectionner Trouver automatiguement mon imprimante sur le réseau.

6. (Facultatif) Pour les modèles sans fil uniquement, à la fin du processus d'installation du logiciel, configurez les fonctions de télécopie et de numérisation à l'aide de l'assistant de configuration de télécopie, l'assistant Numériser vers la messagerie et l'assistant Numériser vers le dossier réseau. Il s'agit d'un moyen pratique pour configurer ces fonctions. Consultez la section « 10. Configuration des fonctions de numérisation des imprimantes sur un réseau (modèles sans fil uniquement - facultatif) » pour obtenir plus d'informations.

- 2. Sélectionnez Logiciel et pilotes.
- Téléchargez le logiciel adapté à votre modèle d'imprimante et à votre système d'exploitation.
- 4. Lancez le fichier d'installation en cliquant sur le fichier .exe ou .zip le cas échéant.

# Méthode 3 : Installation à partir du CD de l'imprimante (Windows uniquement)

Pour Windows, les fichiers d'installation du logiciel sont fournis sur le CD fourni avec l'imprimante.

Pour OS X, le fichier d'installation du CD contient un lien pour télécharger les fichiers à partir du Web.

1. Insérez le CD de l'imprimante dans votre ordinateur.

2. Continuez avec « 7. Installer le logiciel. »

#### Solution complète OS X

4

- 1. Lancez le fichier .dmg d'installation du logiciel que vous avez téléchargé à partir du Web.
- Le logiciel d'installation détecte la langue du système d'exploitation, puis affiche le menu principal du programme d'installation dans la même langue.
- 3. L'écran **Options d'installation** indique les logiciels à installer.
  - Pour une installation standard, cliquez sur le bouton Installer.
     Pour une installation personnalisée, cliquez sur le bouton Personnaliser. Sur l'écran qui s'ouvre, sélectionnez les
  - composants à installer, puis cliquez sur le bouton **Installer**. Suivez les instructions à l'écran pour installer le logiciel.
- À la fin du processus d'installation du logiciel, utilisez l'assistant de configuration de HP Utility pour configurer les options de l'imprimante.

### Installation de base d'OS X

Pour installer les pilotes d'impression et de télécopie de base sans exécuter le logiciel de solution complète HP à partir du CD ou du téléchargement à partir de **hp.com**, procédez comme suit :

- Connectez l'imprimante directement à l'ordinateur ou au réseau.
   Dans Préférences système, cliquez sur Imprimantes et scanners,
- Dans Préférences système, cliquez sur Imprimantes et scanners, puis sur le bouton + en bas à gauche et sélectionnez M225 ou M226 en utilisant le pilote nommé soit AirPrint ou HP Printer.

### **Readiris PRO pour HP**

Téléchargez gratuitement ce logiciel pour activer des fonctions de numérisation supplémentaires, notamment la reconnaissance optique de caractères (OCR). Lors de l'installation du logiciel, cliquez sur l'élément **Plus d'options** dans le volet gauche, et puis sélectionnez **Web Support** pour télécharger ce logiciel.

Pour télécharger le logiciel à partir du Web, accédez à www.hp.com/support/colorliMFPM225 ou www.hp.com/support/colorliMFPM226, sélectionnez **Pilotes**, puis cliquez sur **Logiciels et micrologiciels**.

# 8. 🗍 🚘 Impression sans fil ou mobile (facultatif)

Pour imprimer depuis un téléphone ou une tablette, connectez le périphérique au même réseau que celui sur lequel l'imprimante est connectée.

Périphériques Apple iOS (AirPrint) : ouvrez le document à imprimer, puis sélectionnez l'icône Action. Sélectionnez Imprimer, puis l'imprimante et appuyez sur Imprimer.

Périphériques Android les plus récents (4.4 ou plus récent) : ouvrez le document à imprimer, puis sélectionnez le bouton Menu. Sélectionnez Imprimer, puis l'imprimante et appuyez sur Imprimer.

Certains périphériques nécessitent le téléchargement de l'appli plugin HP Print Service, disponible sur Google Play.

Périphériques Android plus anciens (4.3 ou plus ancien) : téléchargez l'application HP ePrint à partir de Google Play.

Windows Phone : téléchargez l'appli HP AiO Remote disponible dans le Windows Store.

## • En savoir plus sur l'impression mobile

Pour en savoir plus sur les autres options d'impression mobile, notamment les solutions ePrint supplémentaires, numérisez le code QR ou consultez la section « Impression mobile » du Guide de l'utilisateur.

107 4 3
Sec. 19 200
回始的死亡

### HP Wireless Direct (modèles dans fil nw et dw uniquement)

La fonctionnalité d'impression directe sans fil HP vous permet d'imprimer immédiatement depuis votre périphérique mobile sans fil directement sur un produit disposant de cette même fonctionnalité sans vous connecter à un réseau ou Internet.

#### **Activer HP Wireless Direct**

- Sur le panneau de commande de l'imprimante, appuyez sur le bouton Sans fil Appuyez sur Menu Sans fil, puis sur Wireless Direct.
- 2. Appuyez sur Marche/Arrêt puis sur Marche.
- Pour l'impression sécurisée, appuyez sur Securité, puis sur Marche. Notez la phrase secrète qui apparaît. Utilisez cette phrase pour autoriser l'accès aux appareils mobiles. Pour permettre l'impression non sécurisée, appuyez sur Sécurité, puis sur Arrêt.
- Pour obtenir plus d'informations sur l'impression sans fil et la configuration sans fil, accédez à www.hp.com/go/wirelessprinting.

# 9. 🕞 Configurer HP ePrint via messagerie électronique (facultatif)

Utilisez HP ePrint via messagerie électronique pour imprimer des documents en les envoyant en pièce jointe à l'adresse électronique de l'imprimante depuis n'importe quel périphérique activé, même ceux qui ne sont pas sur le même réseau.

Pour utiliser HP ePrint via messagerie électronique, l'imprimante doit répondre aux exigences suivantes :

- L'imprimante doit être connectée à un réseau câblé ou sans fil et avoir accès à Internet.
- Les services Web HP doivent être activés sur l'imprimante et celle-ci doit être enregistrée auprès de HP Connected.

#### Activer les Services Web HP (modèles sans fil uniquement)

- Sur l'écran d'accueil du panneau de commande de l'imprimante, appuyez sur le bouton Services Web m.
- Appuyez sur le bouton Activer les services Web. L'imprimante active les services Web, puis imprime une page d'informations. Celle-ci contient le code de l'imprimante nécessaire pour enregistrer le produit HP sur HP Connected.
- 3. Rendez-vous sur <u>www.hpconnected.com</u> pour créer un compte HP ePrint et terminer le processus de configuration.

# 10. Configurer des fonctions de numérisation des imprimantes sur un réseau (modèles sans fil uniquement- facultatif)

L'imprimante comprend les fonctions Numériser vers la messagerie et Numériser vers un dossier réseau qui permettent de numériser les fichiers et de les envoyer en pièce jointe à une adresse électronique ou de les sauvegarder dans un dossier sur le réseau. L'imprimante doit être connectée à un réseau câblé ou sans fil. Pour configurer ces options, obtenez d'abord les informations suivantes :

- Pour la fonction Numériser vers la messagerie, obtenez le nom du serveur SMTP, le numéro de port SMTP et les informations d'authentification. Contactez le fournisseur d'accès Internet/de messagerie ou votre administrateur système pour obtenir ces informations. Les noms de serveur SMTP et les noms de port sont généralement faciles à trouver en effectuant une recherche sur Internet. Recherchez par exemple des mots-clés du type « nom de serveur smtp gmail » ou « nom de serveur smtp yahoo ».
- Pour la fonction Numériser vers un dossier réseau, confirmez qu'un dossier réseau partagé avec des autorisations appropriées est configuré et que vous connaissez le chemin de ce dossier sur le réseau.
- REMARQUE : Pour obtenir de l'aide sur la configuration des options de numérisation vers la messagerie et de numérisation vers un dossier réseau, consultez le Guide de l'utilisateur, ou accédez à <a href="https://www.hp.com/support/colorlimertere">www.hp.com/support/colorlimertere</a> ou accédez à <a href="https://www.hp.com/support/colorlimerteree">www.hp.com/support/colorlimerteree</a> ou accédez à <a href="https://www.hp.com/support/colorlimerteree">www.hp.com/support/colorlimerteree</a> ou accédez a <a href="https://www.hp.com/supporteree">www.hp.com/support/colorlimerteree</a>

#### Windows

Certains produits HP comprennent l'installation du pilote à partir d'un CD du logiciel. À la fin de cette installation, vous pouvez ajouter l'option de **Configuration de la numérisation vers dossier ou messagerie**. Les assistants de configuration incluent les options de configuration de base.

#### Assistant de configuration de la numérisation vers la messagerie électronique

- 1. Cliquez sur Démarrer puis sur Programmes.
- 2. Cliquez sur HP, sur le nom du produit, puis sur Assistant Numériser vers la messagerie.
- 3. Dans la boîte de dialogue **Profils de courrier électronique sortant**, cliquez sur le bouton **Nouveau**. La boîte de dialogue de **configuration de la numérisation vers la messagerie électronique** s'affiche.
- Sur la page 1. Démarrer, entrez l'adresse électronique et le nom d'affichage puis cliquez sur Suivant. La création d'un code PIN de sécurité est facultative.
- 5. Sur la page **2.** Authentifier, entrez le serveur SMTP et le numéro de port.
- **REMARQUE :** Dans la plupart des cas, vous n'avez pas besoin de changer le numéro de port par défaut.
- 6. Si vous utilisez le service de messagerie électronique Google™ Gmail, cochez la case **Utiliser toujours une connexion sécurisée (SSL/TLS)**.
- Si le serveur SMTP requiert une authentification pour envoyer un courrier électronique, cochez la case Authentification de connexion de messagerie électronique, puis entrez l'ID utilisateur et le mot de passe. Cliquez sur Suivant.
- 8. Sur la page **4**. **Terminer**, vérifier que tous les paramètres sont corrects, puis cliquez sur **Terminer**.

#### Assistant de configuration de la numérisation vers un dossier réseau

- 1. Cliquez sur Démarrer puis sur Programmes.
- 2. Cliquez sur HP, sur le nom du produit, puis sur l'assistant Numériser vers le dossier réseau.
- Dans la boîte de dialogue Profils du dossier réseau, cliquez sur le bouton Nouveau. La boîte de dialogue de configuration de la numérisation vers un dossier réseau s'affiche.
- 4. Sur la page 1. Démarrer, entrez le nom d'affichage et le dossier de destination, puis cliquez sur Suivant.
- ASTUCE : Cliquez sur le bouton **Parcourir** pour repérer le dossier.
- Pour créer un raccourci vers le dossier réseau sur le bureau de l'ordinateur, activez la case Créer un raccourci sur bureau vers le dossier réseau, puis cliquez sur Suivant. La création d'un code PIN de sécurité est facultative.
- 6. Sur la page **2**. **Authentifier**, entrez le nom d'utilisateur et le mot de passe Windows®, puis cliquez sur **Suivant**.
- Sur la page 3. Configurer, assurez-vous que les paramètres de numérisation par défaut sont corrects, puis entrez un préfixe de nom de fichier dans le champ Préfixe de nom de ficher, puis cliquez sur Suivant.
- 8. Sur la page **4**. **Terminer**, vérifiez que tous les paramètres sont corrects, puis cliquez sur **Enregistrer et tester**.
- 9. Cliquez sur **Terminer** pour terminer la configuration.

## OS X

Ouvrez l'utilitaire HP Utility en cliquant sur l'icône correspondante sur le Dock, ou cliquez sur le menu **Aller à**, puis double-cliquez sur **HP Utility**.

#### Numériser vers e-mail

- 1. Cliquez sur l'onglet **Système**, puis sur le lien **Administration** et **activez** l'option de numérisation vers la **messagerie électronique**.
- 2. Cliquez sur l'onglet **Numériser**, cliquez sur le lien des **profils de courrier électronique sortant**, puis cliquez sur le bouton **Nouveau**.
- 3. Dans la zone de **l'adresse électronique**, remplissez les champs obligatoires.
- 4. Dans la zone des **paramètres du serveur SMTP**, remplissez les champs requis.
- **REMARQUE :** Dans la plupart des cas, vous n'avez pas besoin de changer le numéro de port par défaut.
- Si le serveur SMTP requiert une authentification pour envoyer un courrier électronique, remplissez les champs nécessaires dans la zone d'authentification SMTP. La création d'un code PIN de sécurité est facultative.
- 6. Configurez les **préférences de courrier électronique** dans la zone de préférences des messages électroniques.
- 7. Passez en revue toutes les informations, puis cliquez sur **Enregistrer** et tester.

#### Numériser vers un dossier réseau

- 1. Cliquez sur l'onglet **Système**, puis sur le lien **Administration** et **activez** l'option de **numérisation vers un dossier réseau**.
- 2. Cliquez sur l'onglet **Numériser**, assurez-vous que le lien de **configuration du dossier réseau** est en surbrillance.
- 3. Sur la page **Configuration du dossier réseau**, cliquez sur le bouton Nouveau.
- 4. Dans la zone **Configuration du dossier réseau**, remplissez les champs requis. La création d'un code PIN de sécurité est facultative.
- 5. Dans la zone des **paramètres de numérisation**, remplissez les champs obligatoires.
- 6. Passez en revue toutes les informations, puis cliquez sur **Enregistrer** et tester.

# 11. Configurer la télécopie (facultatif)

## **11.1** Connexion de l'imprimante

Cette imprimante est un périphérique analogique. HP recommande de relier l'imprimante à une ligne téléphonique analogique dédiée.

REMARQUE : Dans certains pays/régions, il peut être nécessaire d'utiliser un adaptateur pour le cordon téléphonique fourni avec l'imprimante.

Branchez le cordon téléphonique fourni avec l'imprimante au port de télécopie  $\overline{\P}$  sur l'imprimante et à la prise téléphonique murale.



# • Comment puis-je connecter un répondeur ou un téléphone supplémentaire ?

- 1. Retirez la prise du port du téléphone 🗅.
- 2. Débranchez le cordon téléphonique du répondeur de la prise téléphonique, puis connectez-le au port du téléphone 🗋 sur l'imprimante.
- 3. Branchez le cordon téléphonique fourni avec l'imprimante sur le port de télécopie 🖫 sur l'imprimante et à la prise téléphonique murale.



## Comment puis-je configurer les imprimantes HP dans des environnements de téléphonie numérique ?

Les imprimantes HP sont spécifiquement conçues pour être utilisées avec les services téléphoniques analogiques classiques. Pour un environnement de téléphonie numérique (tels que DSL/ADSL, PBX, RNIS ou FoIP), des filtres ou des convertisseurs numériqueanalogique pourraient être nécessaires lors de la configuration de l'imprimante pour la télécopie.

**Remarque :** Selon la compagnie de téléphone, l'imprimante pourrait ne pas être compatible avec toutes les lignes de services numériques ou tous les fournisseurs, dans tous les environnements numériques, ou avec tous les convertisseurs numérique-analogique. Contactez votre compagnie de téléphone pour déterminer les meilleures options de configuration.

**Remarque :** Lors de l'installation de la détection de modèle de sonnerie sur un système téléphonique PBX qui comporte différents modèles de sonneries pour les appels internes et externes, assurez-vous de composer le numéro de télécopie de l'imprimante en utilisant un numéro externe pour enregistrer le modèle de sonnerie.

## **11.2** Configuration de l'imprimante

Vous devez configurer les paramètres d'heure, de date et d'en-tête de télécopie pour pouvoir utiliser la fonction de télécopie.

- 1. Sur l'écran d'accueil du panneau de commande de l'imprimante, appuyez sur le bouton Configurer 🔧 .
- 2. Sélectionnez Configuration de télécopie, puis Configuration de base.
- 3. Sélectionnez Heure/Date.
- 4. Sélectionnez l'horloge au format 12 heures ou 24 heures.
- 5. A l'aide du clavier, entrez l'heure actuelle, puis appuyez sur OK.
- 6. Sélectionnez le format de la date.
- 7. A l'aide du clavier, entrez la date actuelle, puis appuyez sur **OK**.
- 8. Sélectionnez En-tête de télécopie.
- Utilisez le clavier pour saisir le numéro de télécopie, puis appuyez sur **OK**.
- **REMARQUE :** Le nombre maximal de caractères pour un numéro de télécopie est de 20.
- 10. À l'aide du clavier, saisissez le nom ou l'en-tête de votre société, puis appuyez sur le bouton OK. Pour saisir des caractères spéciaux non inclus sur le clavier standard, appuyez sur le bouton @#\$; un clavier comportant les caractères spéciaux s'affiche.
- **REMARQUE :** Le nombre maximal de caractères pour un en-tête de télécopie est de 40.

## O Pour en savoir plus

Pour obtenir plus d'informations sur d'autres manières de procéder à l'envoi de télécopies, telles que la planification ultérieure d'une télécopie à envoyer ou l'envoi depuis un ordinateur, consultez le Guide de l'utilisateur sur <u>www.hp.com/support/colorljMFPM225</u> ou <u>www.hp.com/support/colorljMFPM226</u>.

Pour obtenir plus d'informations sur la configuration de l'imprimante comme télécopieur autonome, ou pour une utilisation avec un répondeur ou un téléphone supplémentaire, reportez-vous au Guide de l'utilisateur sur le CD de l'imprimante.

# Dépannage

### Guide de l'utilisateur

Le guide de l'utilisateur comprend des informations relatives à l'utilisation de l'imprimante et au dépannage. Il est disponible sur le CD de l'imprimante et sur le Web :

- 1. Accédes à <u>www.hp.com/support/colorljMFPM225</u> ou
- www.hp.com/support/colorljMFPM226.
- 2. Cliquez sur Manuels.

Pour Windows, le guide de l'utilisateur est copié sur l'ordinateur lors de l'installation logicielle recommandée.

#### Windows<sup>®</sup> XP, Windows Vista<sup>®</sup> et Windows<sup>®</sup> 7

Cliquez sur **Démarrer**, sélectionnez **Programmes** ou **Tous les programmes**, sélectionnez **HP**, puis le dossier du pilote HP, puis sélectionnez **Aide**.

#### Windows<sup>®</sup> 8

Dans l'écran **Démarrer**, effectuez un clic droit sur une zone vide de l'écran, cliquez sur **Toutes les applications** sur la barre d'applications, cliquez sur l'icône avec le nom de l'imprimante, puis sélectionnez **Aide**.

#### Recherche des mises à jour de micrologiciels

1. Sur l'écran d'accueil du panneau de commande de l'imprimante, appuyez sur le bouton Configurer 🗙 .

- 2. Faites défiler les menus et choisissez Service.
- 3. Sélectionnez LaserJet Update.
- 4. Sélectionnez Rechercher les mises à jour maintenant.

#### Aide du panneau de commande

Appuyez sur le bouton Aide ? sur le panneau de commande de l'imprimante pour accéder aux rubriques d'aide.



#### **Ressources d'assistance supplémentaires**

Pour obtenir de l'aide complète HP pour le produit, accédez à : www.hp.com/support/colorliMFPM225 ou www.hp.com/support/colorliMFPM226

- Résolution des problèmes
- Recherche d'instructions de configuration avancées
- Téléchargement des mises à jour du logiciel
- Inscription au forum d'assistance
- Recherche d'informations réglementaires et de garantie
- Ressources d'impression mobile

- 过 Connexion à un réseau filaire (Ethernet)
- Vérifiez que l'imprimante est connectée au port réseau approprié à l'aide d'un câble de longueur suffisante.
- Vérifiez que les voyants situés à côté du port réseau sont allumés.
- Vérifiez que le pilote d'impression est bien installé sur l'ordinateur.
- Testez la connexion réseau en exécutant une commande Ping sur le réseau :

#### Windows

Cliquez sur **Démarrer > Exécuter**. Tapez **cmd** et appuyez sur **Entrée**. Tapez **ping**, puis un espace, saisissez l'adresse IP de l'imprimante puis appuyez sur **Entrée. Exemple d'adresse IP** : 192.168.0.1

#### OS X

Ouvrez l'utilitaire réseau et tapez l'adresse IP dans le volet de **ping**. Appuyez sur **Entrée. Exemple d'adresse IP** : 192.168.0.1

- Si la fenêtre affiche des temps de propagation en boucle, cela signifie que le réseau est opérationnel.
- Si le ping ne fonctionne pas, essayez de redémarrer l'imprimante et vérifiez à nouveau toutes les étapes de connexion.

# ((†)) Connexion du réseau sans fil (modèles sans fil uniquement)

- Vérifiez que le câble réseau n'est pas connecté. L'imprimante ne peut pas se connecter à un réseau sans fil lorsqu'un câble réseau est connecté.
- Vérifiez que l'imprimante et le routeur sans fil sont sous tension et alimentés. Vérifiez également que l'interrupteur sans fil est activé.
- Vérifiez que l'imprimante se trouve dans la plage du réseau sans fil. Pour la plupart des réseaux, l'imprimante doit se trouver dans une plage de 30 m (100 pi) du point d'accès sans fil (routeur sans fil).
- Vérifiez que le pilote d'impression est bien installé sur l'ordinateur.
- Vérifiez que l'ordinateur et l'imprimante se connectent au même réseau sans fil.
- Pour Mac, vérifiez que le routeur sans fil prend en charge Bonjour.
- Redémarrez le routeur sans fil.

#### Réaliser un test de diagnostic sans fil

- Sur l'écran d'accueil du panneau de commande de l'imprimante, appuyez sur le bouton Configurer .
- 2. Sélectionnez Auto-diagnostics, puis Exécuter test sans fil.

# 😓 Dépannage du télécopieur

#### Vérifier la connexion physique

- Vérifiez que le cordon téléphonique est connecté au port de télécopie Wesitué à l'arrière de l'imprimante et à la prise murale.
- Pour un téléphone ou un autre périphérique supplémentaire, vérifiez que le cordon téléphonique est connecté au port du téléphone <sup>□</sup> situé à l'arrière de l'imprimante et au périphérique.
- Si les appels téléphoniques sortants échouent car aucune tonalité n'est détectée ou que la ligne est occupée, connectez-vous à une ligne de téléphone différente.
- Pour FoIP, réduisez la vitesse de télécopie et désactivez le mode de correction d'erreur du menu des paramètres de télécopie sur le panneau de commande de l'imprimante.

#### Vérifier les paramètres de télécopie de l'imprimante

- Pour utiliser un service de messagerie vocale de la compagnie de téléphone ou du fournisseur de services, assurez-vous que le paramètre Sonneries avant réponse est défini sur moins de sonneries que le répondeur téléphonique.
- Si plusieurs numéros de téléphone sont affectés à la même ligne téléphonique physique et que celle-ci est partagée par plusieurs périphériques, assurezvous que l'imprimante est définie sur le réglage correct de sonnerie distincte. Utilisez un paramètre dans lequel l'imprimante répond aux télécopies et ne tient pas compte des autres types de sonneries.
- La configuration des paramètres de vitesse de télécopie sur moyenne (V.17) ou lente (V.29) peut également améliorer votre capacité à envoyer un fax.

#### Réaliser un test de diagnostic de télécopie

- 1. Sur l'écran d'accueil du panneau de commande de l'imprimante, appuyez sur le bouton Configurer 🔨 .
- 2. Sélectionnez Auto-diagnostics, puis Exécuter test de télécopie.

Dansk ..... 24

עברית 30

# LaserJet Pro MFP M225 und M226 Handbuch für die Inbetriebnahme

WICHTIG:

Führen Sie die Schritte **1 bis 3** auf dem Plakat zur Einrichtung der Druckerhardware aus, und fahren Sie dann mit

Schritt 4 auf der folgenden Seite fort.



#### www.hp.com/support/colorljMFPM225 www.hp.com/support/colorljMFPM226

www.register.hp.com

# Initialisierungseinrichtung über das Bedienfeld

Warten Sie nach dem Einschalten des Druckers, bis der Drucker initialisiert wurde. Im Bedienfeld mit Touchscreen können Sie mithilfe von Finger-, Wisch- und Bildlaufbewegungen navigieren. Befolgen Sie die Anweisungen im Bedienfeld, um folgende Einstellungen zu konfigurieren:

- Sprache Ort

•

Standardeinstellungen

Wählen Sie im Bereich Standardeinstellungen eine der folgenden Optionen aus:

- Selbstverwaltet: Für die Benutzerführung optimierte Standardeinstellungen für Einrichtungen, Konfigurationen und Updates.
- IT-verwaltet: Für die Massenverwaltung mit erweiterten Sicherheitsoptionen optimierte Standardeinstellungen.

Die Einstellungen sind nach der Initialisierungseinrichtung in vollem Umfang anpassbar.



#### HINWEIS: Wählen Sie Print Information Page

(Druckinformationsseite) aus, um eine Seite mit Anweisungen zum Ändern der Standardeinstellungen zu drucken.

**HINWEIS:** Berühren Sie die Schaltfläche Hilfe **?** auf dem Bedienfeld des Druckers, um auf die Hilfethemen zuzugreifen.

# 5. Verbindungsmethode auswählen und Softwareinstallation vorbereiten

## < Direkte USB-Verbindung zwischen dem **Drucker und dem Computer**

Verwenden Sie ein USB-Kabel des Typs A nach B.

#### Windows

- Mit Ausnahme von Windows 8, 8.1 oder RT schließen Sie das USB-1. Kabel erst nach der Installation der Software an. Fall Sie es bereits angeschlossen haben, entfernen Sie es, bevor Sie fortfahren. Im Installationsprozess werden Sie zum passenden Zeitpunkt zum Anschließen des Kabels aufgefordert.
- Fahren Sie mit "6. Softwareinstallationsdateien auffinden und 2. herunterladen" fort.
- HINWEIS: Wählen Sie während der Softwareinstallation die Option **Directly connect this computer using a USB cable** (Direkte Verbindung zu diesem Computer mit einem USB-Kabel) aus.

#### Mac

- Schließen Sie das USB-Kabel zwischen dem Computer und dem Drucker 1. vor der Installation der Software an.
- Fahren Sie mit "6. Softwareinstallationsdateien auffinden und herunterladen" fort. 2.

Kabelgebundene Netzwerkverbindung (Ethernet) ЪЪ Verwenden Sie ein Standardnetzwerkkabel.

- Schließen Sie das Netzwerkkabel an den Drucker und das Netzwerk an. 1. Warten Sie einige Minuten, während der Drucker eine Netzwerkadresse bezieht.
- **LCD-Bedienfelder:** Drücken Sie die Einrichtungstaste (**\)**. Öffnen Sie das Menü Netzwerk-Setup, und wählen Sie dann "IP-Adresse anzeigen", um die IP-Adresse oder den Hostnamen anzuzeigen. 2. Bedienfelder mit Touchscreen: Tippen Sie auf dem Startbildschirm auf dem Bedienfeld des Geräts auf die Netzwerktaste (), um die IP-Adresse oder den Hostnamen anzuzeigen.
- Wenn eine IP-Adresse aufgeführt wird, wurde die Netzwerkverbindung 3. hergestellt. Falls nicht, warten Sie einige Minuten und versuchen Sie es erneut. Notieren Sie die IP-Adresse zur Softwareinstallation. Notieren Sie die IP-Adresse zur Softwareinstallation. Beispiel-IP-Adresse: 192.168.0.1

Informationen zum manuellen Konfigurieren der IP-Adresse finden Sie unter "IP-Adresse manuell konfigurieren".

- Fahren Sie mit "6. Softwareinstallationsdateien auffinden und herunterladen" fort.
- HINWEIS: Wählen Sie während der Softwareinstallation die Option für Connect through a network (Verbindung über ein Netzwerk) aus.

# ((†)) Integrierte WLAN-Verbindung (nur Wireless-Modelle)

- Um den Drucker mit einem Drahtlosnetzwerk (Wi-Fi) zu verbinden, 1. berühren Sie auf dem Bedienfeld des Druckers die Schaltfläche "Drahtlos" 🖗. Berühren Sie Drahtlosmenü, und berühren Sie dann Assistent für die drahtlose Installation.
- Wählen Sie in der Liste SSID den Netzwerknamen aus, oder geben 2 Sie den Netzwerknamen ein, wenn er in der Liste nicht aufgeführt ist.
- Geben Sie die Passphrase über die Tastatur ein, und berühren Sie dann die Schaltfläche **OK**. 3
- Warten Sie, bis der Drucker eine Netzwerkverbindung hergestellt hat. 4
- Berühren Sie auf dem Bedienfeld des Druckers die 5. Netzwerkschaltfläche 📲. Wenn eine IP-Adresse aufgeführt wird, wurde die Netzwerkverbindung hergestellt. Falls nicht, warten Sie einige Minuten und versuchen Sie es erneut. Notieren Sie die IP-Adresse zur Softwareinstallationsdateien. Beispiel-IP-Adresse: 192.168.0.1
- 6. Um von einem Computer aus zu drucken, fahren Sie mit "6. Softwareinstallationsdateien auffinden und herunterladen' fort. Um nur von einem Mobiltelefon oder einem Tablet aus zu drucken, fahren Sie mit "8. Mobiler Druck und Drahtlosdruck" fort.

=) HINWEIS: Wählen Sie während der Softwareinstallation die Option zum erstmaligen Einrichten einer WLAN-Verbindung aus.

# O Manuelles Konfigurieren der IP-Adresse

Informationen zum manuellen Konfigurieren der IP-Adresse finden Sie im Benutzerhandbuch zum Drucker unter www.hp.com/support/colorliMFPM225 oder www.hp.com/support/colorliMFPM226.

# 6. Softwareinstallationsdateien auffinden und herunterladen

#### Methode 1: Herunterladen von HP Easy Start (Windows und OS X)

- Besuchen Sie die Website <u>123.hp.com/laserjet</u>, und klicken Sie auf Herunterladen.
- 2. Befolgen Sie die Anweisungen auf dem Bildschirm, um die Datei auf dem Computer zu speichern.
- 3. Starten Sie die Softwaredatei in dem Ordner, in dem die Datei gespeichert wurde, und fahren Sie mit "7. Software installieren" fort.

### Methode 2: Herunterladen von der Supportwebsite (Windows und OS X)

 Besuchen Sie die Website <u>www.hp.com/support/colorljMFPM225</u> oder <u>www.hp.com/support/colorljMFPM226</u>.

# 7. Software installieren

## Windows – vollständige Lösung

- 1. Legen Sie die Drucker-CD in den Computer ein, oder starten Sie die aus dem Internet heruntergeladene Softwareinstallationsdatei.
- Das Softwareinstallationsprogramm erkennt die Sprache des Betriebssystems und zeigt das Hauptmenü des Installationsprogramms in der erkannten Sprache an. Wenn bei der Installation von der CD das Installationsprogramm nach 30 Sekunden nicht startet, navigieren Sie zum CD-Laufwerk auf dem Computer und starten Sie die Datei SETUP.EXE.
- 3. Im Bildschirm **Software Selection** (Softwareauswahl) wird die zu installierende Software angezeigt.
  - Die empfohlene Softwareinstallation umfasst den Druckertreiber und die Software für alle verfügbaren Druckerfunktionen.
  - Um anzupassen, welche Software installiert werden soll, klicken Sie auf die Verknüpfung Softwareauswahl anpassen. Wenn Sie fertig sind, klicken Sie auf die Schaltfläche Weiter.
- 4. Befolgen Sie zur Installation der Software die am Bildschirm angezeigten Anweisungen.
- 5. Wenn Sie aufgefordert werden, einen Verbindungstyp auszuwählen, wählen Sie die entsprechende Option für den Verbindungstyp aus:
  - Directly connect to this computer using USB cable (Direkte Verbindung zu diesem Computer mit einem USB-Kabel)
  - Verbindung über ein Netzwerk
  - Hilfe beim erstmaligen Einrichten einer WLAN-Verbindung
- HINWEIS: Die einfachste Möglichkeit für die Erkennung des Druckers beim Herstellen einer Verbindung über ein Netzwerk besteht in der Auswahl der Option **Automatically find my printer on the network** (Meinen Drucker im Netzwerk automatisch finden).
- (Optional) Richten Sie nur bei Wireless-Modellen nach der Softwareinstallation Fax- und Scanfunktionen ein. Verwenden Sie hierzu den Assistenten zum Einrichten von Faxfunktionen, den Scan-to-E-Mail-Assistenten und den Scan-to-Netzwerk-Assistenten. Auf diese Weise lassen sich diese Funktionen bequem konfigurieren. Weitere Informationen finden Sie unter "10. Einrichten von Scanfunktionen für Drucker in einem Netzwerk (nur Wireless-Modelle – optional)".

- 2. Wählen Sie **Software** und **Treiber aus**.
- 3. Laden Sie die Software für Ihr Druckermodell und Ihr Betriebssystem herunter.
- Starten Sie die Installationsdatei, indem Sie auf die EXE- oder ZIP-Datei klicken.

## Methode 3: Installieren über die Drucker-CD (nur Windows)

Bei Windows befinden sich die Software-Installationsdateien auf der mit dem Drucker mitgelieferten CD.

Bei OS X enthält die Installationsdatei auf der CD einen Link zum Download der Dateien aus dem Internet.

- 1. Legen Sie die Drucker-CD in den Computer ein.
- 2. Fahren Sie mit "7. Software installieren" fort.

### OS X – vollständige Lösung

- 1. Starten Sie die DMG-Software installationsdatei, die Sie aus dem Internet heruntergeladen haben.
- Das Softwareinstallationsprogramm erkennt die Sprache des Betriebssystems und zeigt das Hauptmenü des Installationsprogramms in der erkannten Sprache an.
- Im Bildschirm Software Selection (Softwareauswahl) wird die zu installierende Software angezeigt.
  - Klicken Sie für eine Standardinstallation jetzt auf Installieren.
  - Klicken Sie f
    ür eine benutzerdefinierte Installation auf die Schaltfl
    äche Anpassen. W
    ählen Sie im angezeigten Bildschirm die zu installierenden Komponenten aus, und klicken Sie auf die Schaltfl
    äche Installieren.
- 4. Befolgen Sie zur Installation der Software die am Bildschirm angezeigten Anweisungen.
- 5. Verwenden Sie nach Abschluss der Softwareinstallation **HP Utility Setup** Assistant zum Konfigurieren der Druckeroptionen.

## **Grundinstallation bei OS X**

Um die grundlegenden Druck- und Faxtreiber zu installieren, ohne die vollständige Software der HP Lösung von CD oder vom **hp.com**-Download auszuführen, gehen Sie folgendermaßen vor:

- 1. Schließen Sie den Drucker an einen Computer oder an ein Netzwerk an.
- Klicken Sie unter Systemeinstellungen auf Drucker und Scanner, dann auf die Schaltfläche mit dem Pluszeichen unten links, und wählen Sie dann M225 oder M226 mit dem Treiber AirPrint oder HP Printer aus.

### **Readiris Pro für HP**

Laden Sie diese kostenlose Software herunter, um zusätzliche Scanfunktionen wie die optische Zeichenerkennung (OCR, Optical Character Recognition) zu aktivieren. Klicken Sie während der Softwareinstallation im linken Fensterbereich auf **More Options** (Weitere Optionen), und wählen Sie dann **Web Support** (Websupport) aus, um diese Software herunterzuladen.

Um die Software aus dem Internet herunterzuladen, rufen Sie die Seite <u>www.hp.com/support/colorljMFPM225</u> oder <u>www.hp.com/support/colorljMFPM226</u> auf, wählen **Drivers** (Treiber) aus, und klicken dann auf **Software & Firmware**.

# 8. 🗓🗬 Mobiles und kabelloses Drucken (optional)

Um von einem Mobiltelefon oder einem Tablet aus zu drucken, verbinden Sie das Gerät mit demselben Wireless-Netzwerk, mit dem auch der Drucker verbunden ist.

Apple iOS-Geräte (AirPrint): Öffnen Sie das zu druckende Dokument, und wählen Sie das Symbol Action (Aktion) aus. Wählen Sie die Option Print (Drucken), dann den Drucker und anschließend Print (Drucken).

Neuere Android-Geräte (4.4 oder höher): Öffnen Sie das zu druckende Dokument, und wählen Sie die Schaltfläche Menu (Menü). Wählen Sie die Option Print (Drucken), dann den Drucker und anschließend Print (Drucken).

Bei einigen Geräten muss die HP Druckdienst-Plug-In-App aus dem Google Play Store heruntergeladen werden.

Ältere Android-Geräte (4.3 oder älter): Laden Sie die HP ePrint-App aus dem Google Play Store herunter.

Windows Phone: Laden Sie die HP AiO Remote-App aus dem Windows Store herunter.

## Weitere Informationen zum mobilen Druck

Informationen zu weiteren Mobildruckoptionen wie zu weiteren ePrint-Lösungen oder zum Scannen des QR-Codes finden Sie im Abschnitt zum Mobildruck im Benutzerhandbuch.

	L
13月1日	
S. 8 19 191	i
	i.
一回传的外生	

#### HP Wireless Direct (nur NW- und DW-Wireless-Modelle)

Mit HP Wireless Direct Printing können Sie direkt von einem drahtlosen Mobilgerät im Nahbereich mit einem HP Wireless Direct-fähigen Gerät drucken, ohne sich mit einem vorhandenen Netzwerk oder dem Internet verbinden zu müssen.

#### **Aktivieren von HP Wireless Direct**

- Berühren Sie auf dem Bedienfeld des Druckers die Schaltfläche "Drahtlos" 1. Berühren Sie Drahtlosmenü, und berühren Sie dann Wireless Direct.
- 2. Tippen Sie auf On/Off (Ein/Aus) und dann auf On (Ein).
- Für ein sicheres Drucken tippen Sie auf Security (Sicherheit) und dann auf On (Ein). Notieren Sie die Passphrase, die angezeigt wird. Verwenden Sie diese Passphrase, um den Zugriff auf mobile Geräte zuzulassen. Um nicht sicheres Drucken zuzulassen, tippen Sie auf Security (Sicherheit) und dann auf Off (Aus).
- Weitere Informationen zum Drahtlosdruck sowie zur drahtlosen Installation finden Sie unter <u>www.hp.com/go/wirelessprinting</u>.

# 9. 🕞 HP ePrint per E-Mail einrichten (optional)

Nutzen Sie HP ePrint per E-Mail, um Dokumente zu drucken, indem Sie diese über ein Gerät mit E-Mail-Funktion als E-Mail-Anhang an die E-Mail-Adresse des Druckers senden. Dabei kann es sich auch um Geräte handeln, die sich nicht in demselben Netzwerk befinden.

Zur Verwendung von HP ePrint per E-Mail muss der Drucker diese Anforderungen erfüllen:

- Der Drucker muss mit einem kabelgebundenen oder Wireless-Netzwerk verbunden sein und über einen Internetzugang verfügen.
- HP Web Services müssen im Drucker aktiviert sein, und der Drucker muss bei HP Connected registriert sein.

#### Aktivieren von HP Web Services (nur Wireless-Modelle)

- Berühren Sie im Bedienfeld des Druckers auf dem Home-Bildschirm die Schaltfläche für Web Services (1).
- Berühren Sie die Taste Web Services aktivieren. Der Drucker aktiviert Web Services und druckt anschließend eine Informationsseite aus. Die Informationsseite enthält einen Druckercode, der zum Registrieren des HP Druckers bei HP Connected erforderlich ist.
- Gehen Sie zur Erstellung eines HP ePrint-Kontos zu <u>www.hpconnected.com</u>, und schließen Sie den Einrichtungsprozess ab.

# 10. Einrichten von Scanfunktionen für Drucker in einem Netzwerk (nur Wireless-Modelle – optional)

Der Drucker verfügt über die Funktionen **An E-Mail scannen** und **An Netzwerkordner scannen**, mit denen Dateien eingescannt und als E-Mail-Anhang gesendet oder in einem Netzwerkordner gespeichert werden können. Der Drucker muss mit einem verkabelten oder drahtlosen Netzwerk verbunden sein. Um diese Optionen zu konfigurieren, benötigen Sie zunächst folgende Informationen:

- Für die Funktion **An E-Mail scannen** benötigen Sie den SMTP-Servernamen, die SMTP-Portnummer sowie Authentifizierungsinformationen. Diese Informationen erhalten Sie von Ihrem E-Mail-/Internetdienstanbieter oder Systemadministrator. SMTP-Servernamen und -Portnamen können für gewöhnlich leicht über eine Suche im Internet gefunden werden. Suchen Sie zum Beispiel Begriffe wie "gmail smtp server name" oder "vahoo smtp server name".
- Für die Funktion In Netzwerkordner scannen müssen Sie sich vergewissern, dass ein freigegebener Netzwerkordner mit entsprechenden Berechtigungen eingerichtet wurde. Außerdem müssen Sie den Pfad dieses Ordners im Netzwerk kennen.
- HINWEIS: Weitere Informationen zum Einrichten der Funktionen **An E-Mail scannen** und **An Netzwerkordner scannen** finden Sie im Benutzerhandbuch oder unter <u>www.hp.com/support/colorliMFPM226</u>. Suchen Sie nach "an E-Mail scannen" oder "an Netzwerkordner scannen".

#### Windows

Manche HP Geräte erfordern die Installation eines Treibers von einer Software-CD. Am Ende dieser Installation steht die Option **Setup Scan to Folder and Email** (Scannen in Ordner und E-Mail einrichten) zur Verfügung. Die Einrichtungsassistenten enthalten die Optionen für eine Basiskonfiguration.

#### Assistent zum Einrichten der Funktion In E-Mail scannen

- 1. Klicken Sie auf **Start** und anschließend auf **Programme**.
- 2. Klicken Sie auf HP, dann auf den Namen des Geräts und anschließend auf Assistent für Scannen in E-Mail.
- Klicken Sie im Dialogfeld Profile f
  ür ausgehende E-Mail auf die Schaltfläche Neu. Das Dialogfeld Scan to Email Setup (Scannen an konfigurieren) wird geöffnet.
- Geben Sie auf der Startseite (Seite 1) die E-Mail-Adresse und den Anzeigenamen ein, und klicken Sie auf Weiter. Das Erstellen einer Sicherheits-PIN ist optional.
- 5. Geben Sie auf der Authentifizierungsseite (Seite 2) den SMTP-Server und die Portnummer ein.
- HINWEIS: In den meisten Fällen muss die Standardportnummer nicht geändert werden.
- 6. Wenn Sie Google™ Gmail als E-Mail-Dienst verwenden, aktivieren Sie das Kontrollkästchen Stets sichere Verbindung (SSL/TLS) verwenden.
- Wenn der SMTP-Server zum Senden einer E-Mail eine Authentifizierung benötigt, aktivieren Sie das Kontrollkästchen Email Log-in Authentication (E-Mail-Anmeldeauthentifizierung) und geben Sie die Benutzer-ID und das Kennwort ein. Klicken Sie auf Weiter.
- 8. Überprüfen Sie auf der **Abschlussseite** (Seite 4) , ob alle Einstellungen korrekt sind, und klicken Sie auf **Fertig stellen**.

#### Assistent zum Einrichten der Funktion In Netzwerkordner scannen

- 1. Klicken Sie auf **Start** und anschließend auf **Programme**.
- 2. Klicken Sie auf HP, dann auf den Namen des Geräts und anschließend auf Assistent für Scannen in Netzwerkordner.
- Klicken Sie im Dialogfeld Network Folder Profiles (Netzwerkordner-Profile) auf die Schaltfläche Neu. Das Dialogfeld Scan to Network Folder Setup (Scannen in Netzwerkordner konfigurieren) wird geöffnet.
- Geben Sie auf der Startseite (Seite 1) den Anzeigenamen und den Zielordner ein, und klicken Sie dann auf Weiter. TIPP: Klicken Sie auf die Schaltfläche Durchsuchen, um den Ordner zu suchen.
- Um auf dem Computerdesktop eine Verknüpfung zum Netzwerkordner zu erstellen, aktivieren Sie das Kontrollkästchen Create a Desktop shortcut to the network folder (Desktopverknüpfung für Netzwerkordner erstellen), und klicken Sie auf Weiter. Das Erstellen einer Sicherheits-PIN ist optional.
- Geben Sie auf der Authentifizierungsseite (Seite 2) den Windows<sup>®</sup>-Benutzernamen und das Windows-Kennwort ein. Klicken Sie dann auf Weiter.
- Vergewissern Sie sich auf der Konfigurationsseite (Seite 3), dass die Standardscaneinstellungen korrekt sind, und geben Sie dann einen Dateinamenpräfix in das Feld Dateinamenpräfix ein. Klicken Sie dann auf Weiter.
- Überprüfen Sie auf der Abschlussseite (Seite 4), ob alle Einstellungen korrekt sind, und klicken Sie auf Save and Test (Speichern und Testen).
- 9. Klicken Sie auf **Fertig stellen**, um die Konfiguration abzuschließen.

#### OS X

Öffnen Sie das HP Dienstprogramm, indem Sie im Dock auf das Symbol für das HP Dienstprogramm klicken. Alternativ klicken Sie auf das Menü **Start**, und doppelklicken Sie dann auf **HP Dienstprogramm**.

#### An E-Mai scannen

- Klicken Sie auf die Registerkarte System, dann auf den Link Administration (Verwaltung), und stellen Sie für An E-Mail scannen die Option On (Ein) ein.
- Klicken Sie auf die Registerkarte Scan, dann auf den Link Outgoing E-mail Profiles (Profile f
  ür ausgehende E-Mails) und anschlie
  ßend auf die Schaltfl
  äche Neu.
- 3. Füllen Sie im Bereich **E-Mail-Adressen** die erforderlichen Felder aus.
- 4. Füllen Sie im Bereich **SMTP-Servereinstellungen** die erforderlichen Felder aus.
- HINWEIS: In den meisten Fällen muss die Standardportnummer nicht geändert werden.
- Wenn der SMTP-Server zum Senden von E-Mails eine Authentifizierung benötigt, füllen Sie die erforderlichen Felder im Bereich SMTP-Authentifizierung aus. Das Erstellen einer Sicherheits-PIN ist optional.
- 6. Konfigurieren Sie E-Mail-Einstellungen im Bereich **E-Mail-**Nachrichteneinstellungen.
- 7. Überprüfen Sie alle Informationen, bevor Sie auf **Save and Test** (Speichern und Testen) klicken.

#### Scannen in Netzwerkordner

- Klicken Sie auf die Registerkarte System, dann auf den Link Administration (Verwaltung), und stellen Sie f
  ür An Netzwerkordner scannen die Option On (Ein) ein.
- Klicken Sie auf die Registerkarte Scannen, um sicherzustellen, dass der Link Network Folder Setup (Netzwerkordner-Einrichtung) hervorgehoben ist.
- 3. Klicken Sie auf der Seite **Netzwerkordner-Konfiguration** auf die Schaltfläche Neu.
- Füllen Sie im Bereich Netzwerkordner-Konfiguration die erforderlichen Felder aus. Das Erstellen einer Sicherheits-PIN ist optional.
- 5. Füllen Sie im Bereich **Scaneinstellungen** die erforderlichen Felder aus.
- 6. Überprüfen Sie alle Informationen, bevor Sie auf **Save and Test** (Speichern und Testen) klicken.

# 11. Fax einrichten (optional)

# **11.1** Anschließen des Druckers

Bei dem Drucker handelt es sich um ein analoges Gerät. Es wird empfohlen, den Drucker nur an eine speziell dafür vorgesehene analoge Telefonleitung anzuschließen.

HINWEIS: In einigen Ländern/Regionen ist möglicherweise ein Adapter für das im Lieferumfang des Geräts enthaltene Telefonkabel erforderlich.

Verbinden Sie das im Lieferumfang des Geräts enthaltene Telefonkabel mit dem Faxanschluss des Druckers und dem Telefonanschluss in der Wand.



## • Wie schließe ich einen Anrufbeantworter oder ein Nebenstellentelefon an?

- 1. Entfernen Sie den Stecker aus dem Telefonanschluss
- 2. Ziehen Sie das Telefonkabel des Anrufbeantworters aus dem Telefonanschluss. Verbinden Sie es dann mit dem Telefonanschluss □ des Druckers.
- 3. Verbinden Sie das im Lieferumfang des Geräts enthaltene Telefonkabel mit dem Faxanschluss des Druckers und dem Telefonanschluss in der Wand.



## • Wie richte ich HP Drucker in digitalen Telefonumgebungen ein?

HP Drucker wurden speziell für die Verwendung mit herkömmlichen analogen Telefondiensten entwickelt. Wenn Sie den Drucker oder das Faxgerät in einer digitalen Telefonumgebung (zum Beispiel DSL/ADSL, PBX, ISDN oder FoIP) einrichten, sind möglicherweise Digital-zu-Analog-Filter oder -Wandler erforderlich.

**HINWEIS:** Je nach Telefongesellschaft ist der Drucker möglicherweise nicht mit allen digitalen Leitungen oder Anbietern in allen digitalen Umgebungen oder mit allen Digital-zu-Analog-Wandlern kompatibel. Wenden Sie sich an die Telefongesellschaft, um die besten Einrichtungsoptionen zu ermitteln.

**HINWEIS:** Wenn Sie die Klingeltonerkennung in einem PBX-Telefonsystem mit unterschiedlichen Klingelmustern für interne und externe Anrufe einrichten, stellen Sie sicher, dass Sie die Faxnummer des Druckers mit einer externen Nummer wählen, um das Klingelmuster aufzuzeichnen.

# **11.2** Konfigurieren des Druckers

Das Konfigurieren von Fax-Uhrzeit, Datum und Kopfzeileneinstellungen ist für die Verwendung der Faxfunktion erforderlich.

- Tippen Sie im Ausgangsmenü auf dem Bedienfeld des Druckers auf die Taste "Einstellungen" 3.
- 2. Wählen Sie Faxeinrichtung und anschließend Basis-Setup aus.
- 3. Wählen Sie Zeit/Datum aus.
- 4. Wählen Sie das 12- oder das 24-Stunden-Format aus.
- 5. Geben Sie die aktuelle Uhrzeit über das Tastenfeld ein, und berühren Sie anschließend die Schaltfläche **OK**.
- 6. Wählen Sie das Datumsformat aus.
- 7. Geben Sie das aktuelle Datum über das Tastenfeld ein, und berühren Sie anschließend die Schaltfläche **OK**.
- 8. Wählen Sie Faxkopfzeile aus.
- Geben Sie die Faxnummer über das Tastenfeld ein, und berühren Sie anschließend die Schaltfläche OK.
- HINWEIS: Eine Faxnummer darf höchstens 20 Zeichen enthalten.
- 10. Geben Sie Ihren Firmennamen oder eine Kopfzeile über das Tastenfeld ein, und berühren Sie anschließend die Schaltfläche OK. Um Sonderzeichen einzugeben, die nicht auf dem standardmäßigen Tastenfeld enthalten sind, berühren Sie die Schaltfläche @#\$ zum Öffnen eines Tastenfelds mit Sonderzeichen.
- HINWEIS: Eine Faxkopfzeile darf höchstens 40 Zeichen enthalten.

## O Weitere Informationen!

Weitere Informationen zu anderen Methoden des Faxversands, zum Beispiel zum geplanten Senden eines Faxes zu einem späteren Zeitpunkt oder zum Faxversand von einem Computer aus, finden Sie im Benutzerhandbuch unter <u>www.hp.com/support/colorljMFPM225</u> oder <u>www.hp.com/support/colorljMFPM226</u>.

Informationen zum Konfigurieren des Druckers als eigenständiges Faxgerät oder für die Verwendung mit einem Anrufbeantworter oder einem Nebenstellentelefon finden Sie im Benutzerhandbuch auf der Drucker-CD.

# Fehlerbehebung

### Benutzerhandbuch

Das Benutzerhandbuch enthält Informationen zur Nutzung des Druckers sowie zur Fehlerbehebung. Es ist über die Drucker-CD und über das Internet verfügbar:

- Besuchen Sie www.hp.com/support/colorljMFPM225 oder www.hp.com/support/colorljMFPM226.
- 2. Klicken Sie auf Manuals (Handbücher).

Bei Windows wird das Benutzerhandbuch während der empfohlenen Softwareinstallation auf den Computer kopiert.

Windows<sup>®</sup> XP, Windows Vista<sup>®</sup> und Windows<sup>®</sup> 7

Klicken Sie auf **Start**, wählen Sie **Programme** oder **Alle Programme** und **HP** aus. Wählen Sie dann den Ordner für den HP Drucker und anschließend **Hilfe** aus.

#### Windows<sup>®</sup> 8

Klicken Sie in der Anzeige **Start** mit der rechten Maustaste auf einen leeren Bereich. Klicken Sie dann in der App-Leiste auf **Alle Apps** und anschließend auf das Symbol mit dem Namen des Druckers. Wählen Sie dann **Hilfe**.

#### Prüfung der Verfügbarkeit von Firmware-Updates

- 1. Tippen Sie im Ausgangsmenü auf dem Bedienfeld des Druckers auf die Taste "Einstellungen" 🔨.
- 2. Blättern Sie nach unten, und öffnen Sie das Menü "Service".
- 3. Wählen Sie LaserJet Update aus.
- Wählen Sie Check for Updates Now (Jetzt pr
  üfen, ob Updates verf
  ügbar sind) aus.

## Hilfe zum Bedienfeld

Berühren Sie die Schaltfläche Hilfe ? auf dem Bedienfeld des Druckers, um auf die Hilfethemen zuzugreifen.



#### Weitere Support-Ressourcen

Die HP Kompletthilfe für den Drucker finden Sie unter: www.hp.com/support/colorljMFPM225 oder

- www.hp.com/support/colorljMFPM226
- Lösen von Problemen
- Suchen nach weiteren Konfigurationsanweisungen
   Herunterladen von Softwareaktuelicierungen
- Herunterladen von Softwareaktualisierungen
- Beitritt zu Support-Foren
- Suchen nach Garantie- und Zulassungsinformationen
- Druckressourcen f
  ür mobile Ger
  äte

## 🔁 Kabelgebundene Netzwerkverbindung (Ethernet)

- Vergewissern Sie sich, dass der Drucker mit dem richtigen Netzwerkanschluss verbunden ist. Stellen Sie sicher, dass das Kabel die richtige Länge hat.
- Vergewissern Sie sich, dass die Leuchten neben dem Netzwerkanschluss leuchten.
- Stellen Sie sicher, dass der Druckertreiber auf dem Computer installiert ist.
- Testen Sie die Netzwerkverbindung, indem Sie einen Ping-Befehl ausführen:

#### Windows

Klicken Sie auf **Start** und anschließend auf **Ausführen**. Geben Sie **cmd** ein, und drücken Sie die **Eingabetaste**. Geben Sie **ping**, dann ein Leerzeichen und anschließend die IP-Adresse des Druckers ein, und drücken Sie dann die **Eingabetaste**. **Beispiel-IP-Adresse**: 192.168.0.1

#### <u>OS X</u>

Öffnen Sie Network Utility (Netzwerkdienstprogramm), und geben Sie in den Bereich **ping** die IP-Adresse ein. Drücken Sie die **Eingabetaste**. **Beispiel-IP-Adresse:** 192.168.0.1

- Wenn im Fenster die Zeit f
  ür Round-Trips angezeigt wird, ist das Netzwerk funktionsf
  ähig.
- Wenn ping nicht funktioniert, starten Sie den Drucker neu, und f
  ühren Sie alle Verbindungsschritte erneut durch.

# (()) WLAN-Verbindung (nur Wireless-Modelle)

- Vergewissern Sie sich, dass kein Netzwerkkabel angeschlossen ist. Der Drucker kann nicht mit einem WLAN verbunden werden, wenn ein Netzwerkkabel angeschlossen ist.
- Vergewissern Sie sich, dass der Drucker und der Wireless-Router eingeschaltet und an das Stromnetz angeschlossen sind. Stellen Sie ebenfalls sicher, dass die Drahtlos-Funktion des Druckers eingeschaltet ist.
- Stellen Sie sicher, dass sich der Drucker innerhalb der Reichweite des drahtlosen Netzwerks befindet. Bei den meisten Netzwerken sollte sich der Drucker innerhalb von 30 m des Wireless-Zugangspunkts (Wireless-Routers) befinden.
- Stellen Sie sicher, dass der Druckertreiber auf dem Computer installiert ist.
- Stellen Sie sicher, dass der Computer und der Drucker mit demselben drahtlosen Netzwerk verbunden sind.
- Stellen Sie f
   für Mac sicher, dass der drahtlose Router Bonjour unterst
   ützt.
   Starten Sie den Wireless-Router neu.

#### Durchführen des Wireless-Diagnosetests

- 1. Tippen Sie im Ausgangsmenü auf dem Bedienfeld des Druckers auf die Taste Einstellungen 🔧.
- Wählen Sie Self Diagnostics (Selbstdiagnose) und dann Run Wireless Test (Wireless-Test ausführen) aus.

# Fax-Fehlerbehebung

#### Überprüfen der physischen Verbindung

- Überprüfen Sie, ob das Telefonkabel mit dem Faxanschluss Rauf der Rückseite des Druckers und mit dem Wandanschluss verbunden ist.
- Überprüfen Sie für ein Nebenstellentelefon oder ein anderes Zusatzgerät, ob das Telefonkabel mit dem Telefonanschluss 
  ☐ auf der Rückseite des Druckers und mit dem Gerät verbunden ist.
- Wenn ausgehende Anrufe fehlschlagen, weil kein Freizeichen erkannt wird oder weil die Leitung besetzt ist, stellen Sie eine Verbindung zu einer anderen Telefonleitung her.

#### Überprüfen der Faxeinstellungen des Druckers

- Um einen Voicemail-Dienst der Telefongesellschaft oder des Dienstanbieters zu verwenden, stellen Sie sicher, dass die Einstellung Rings to Answer (Klingelzeichen bis Annahme) des Druckers auf eine geringere Anzahl von Klingelzeichen als der Anrufbeantworter eingestellt ist.
- Wenn ein und derselben physischen Telefonleitung mehrere Telefonnummern zugewiesen sind und die Leitung von mehreren Geräten genutzt wird, stellen Sie sicher, dass die korrekte eindeutige Klingeleinstellung für den Drucker festgelegt wurde. Verwenden Sie eine Einstellung, mit der der Drucker Faxe annimmt und andere Klingelarten ignoriert.
- Wenn Sie die Einstellung f
  ür die Faxgeschwindigkeit auf einen mittleren Wert (V.17) oder einen langsamen Wert (V.29) festlegen, kann der Faxversand ebenfalls verbessert werden.

#### Durchführen des Faxdiagnosetests

- 2. Wählen Sie **Self Diagnostics** (Selbstdiagnose) und dann **Run Fax Test** (Faxtest ausführen) aus.

Dansk	24
Italiano	18
Deutsch	. 12
Français	6
English	1

עברית 30



# Guida introduttiva per LaserJet Pro MFP M225 e M226

**IPORTANTE:** 

## Seguire i passaggi 1 - 3 del

poster di installazione dell'hardware della stampante, quindi continuare con il passaggio 4 nella pagina seguente.



www.hp.com/support/colorljMFPM225 www.hp.com/support/colorljMFPM226



# 4. Configurazione iniziale dal pannello di controllo

Dopo aver acceso la stampante, attendere il termine dell'inizializzazione. Per navigare nel pannello di controllo con schermo a sfioramento, utilizzare i gesti di tocco, trascinamento e scorrimento. Seguire i messaggi sul pannello di controllo per configurare le seguenti impostazioni:

- Lingua
- I ocalità Impostazioni predefinite

In Impostazioni predefinite selezionare una delle opzioni seguenti:

- Autogestito: Impostazioni predefinite ottimizzate per un'esperienza guidata per impostazioni, configurazioni e aggiornamenti.
- Gestito da IT: Impostazioni predefinite ottimizzate per gestione del parco macchine con protezione avanzata.

Dopo la configurazione iniziale, le impostazioni sono completamente configurabili.



NOTA: Selezionare Stampa pagina informazioni, per stampare una pagina con istruzioni sulla modifica delle impostazioni predefinite.

**NOTA:** Per accedere agli argomenti della Guida, toccare il pulsante Guida ? sul pannello di controllo della stampante.

# 5. Selezionare il metodo di connessione e prepararsi all'installazione del software

### 🚾 Collegamento USB diretto tra stampante e computer

Utilizzare un cavo USB di tipo A/B.

#### Windows

- Ad eccezione di Windows 8, 8.1 o RT, non collegare il cavo USB prima di installare il software. Se connesso, prima di continuare rimuoverlo. La procedura di installazione richiede al momento appropriato di collegare il cavo.
- Continuare con "6. Individuare o scaricare i file di installazione del software'
- NOTA: Durante l'installazione del software, selezionare l'opzione Collega direttamente a questo computer utilizzando un cavo USB.

#### Mac

- Collegare il cavo USB tra il computer e la stampante prima di installare 1. il software.
- Continuare con "6. Individuare o scaricare i file di installazione del 2. software".

# Connessione di rete cablata (Ethernet)

- Utilizzare un cavo di rete standard.
- Collegare il cavo di rete alla stampante e alla rete. Attendere alcuni minuti in modo che la stampante acquisisca un indirizzo di rete. 1.
- Pannelli di controllo LCD: Premere il pulsante Imposta 🔧 Aprire 2. il menu Configurazione di rete e selezionare Mostra indirizzo IP per visualizzare l'indirizzo IP o il nome host.

Pannelli di controllo con schermo a sfioramento: Dalla schermata iniziale del pannello di controllo del prodotto, toccare il pulsante Rete 🕆 per visualizzare l'indirizzo IP o il nome host.

Se viene elencato un indirizzo IP, la connessione di rete è stata stabilita. In caso contrario, attendere qualche altro minuto e riprovare. Annotare l'indirizzo IP per l'uso durante l'installazione del software. Annotare 3 l'indirizzo IP per l'uso durante l'installazione del software. **Esempio di** indirizzo IP: 192.168.0.1

Per configurare l'indirizzo IP manualmente, vedere "Configurazione manuale dell'indirizzo IP".

- 4. Continuare con "6. Individuare o scaricare i file di installazione del software"
- NOTA: Durante l'installazione del software, selezionare l'opzione per connettersi tramite rete.

#### ((¶)) Connessione di rete wireless incorporata (solo modelli wireless)

- Per collegare la stampante a un rete wireless (Wi-Fi), toccare il 1. pulsante Wireless 🕪 sul pannello di controllo della stampante. Toccare Menu Wireless, quindi Configurazione wireless guidata.
- Selezionare il nome di rete dall'elenco SSID o immettere il nome della 2. rete se non è presente nell'elenco.
- Utilizzare la tastiera per immettere la frase di accesso, guindi toccare 3. il pulsante **OK**.
- 4. Attendere che la stampante stabilisca la connessione di rete.
- Sul pannello di controllo della stampante, toccare il pulsante Rete 5. 📲. Se viene elencato un indirizzo IP, la connessione di rete è stata stabilita. In caso contrario, attendere qualche altro minuto e riprovare. Annotare l'indirizzo IP per l'uso durante l'installazione del software. Esempio di indirizzo IP: 192.168.0.1
- Per stampare da un computer, continuare con "6. Individuare o 6. scaricare i file di installazione del software". Per stampare solo da telefono o tablet, continuare con "8. Stampa da dispositivi mobili e wireless'
- NOTA: Durante l'installazione del software, selezionare l'opzione Configura per la prima volta la connessione wireless.

## O Configurazione manuale dell'indirizzo IP

Per informazioni su come configurare manualmente l'indirizzo IP. vedere la Guida utente www.hp.com/support/colorljMFPM225 o www.hp.com/support/colorliMFPM226.

# 6. Individuare o scaricare i file di installazione del software

## Metodo 1: Download da HP Easy Start (Windows e OS X)

- Accedere a <u>123.hp.com/laserjet</u> e fare clic su **Download**. 1.
- Seguire le istruzioni e le richieste visualizzate per salvare il file nel computer. 2.
- Avviare il file del software dalla cartella in cui è stato salvato e continuare con 3. Installazione del software".

## Metodo 2: Download dal sito Web di supporto della stampante (Windows e OS X)

Accedere a <u>www.hp.com/support/colorljMFPM225</u> o <u>www.hp.com/support/colorljMFPM226</u>. 1.

# 7. Installare il software

# Soluzione completa Windows

- Inserire il CD della stampante nel computer o avviare il file di installazione del software scaricato dal Web.
- Il programma di installazione del software rileva la lingua del sistema 2. operativo, quindi visualizza il menu principale del programma di installazione nella stessa lingua. Se il programma di installazione non si avvia dopo 30 secondi quando si installa da CD, sfogliare l'unità CD nel computer e avviare il file denominato SETUP.EXE.
- Nella schermata Selezione software vengono riportati i dettagli 3 relativi al software da installare.
  - · L'installazione del software consigliata comprende il driver di stampa e il software per tutte le funzioni della stampante disponibili.
  - Per personalizzare il software installato, fare clic sul collegamento Personalizza selezioni software. Al termine, fare clic sul pulsante Avanti.
- Seguire le istruzioni visualizzate per installare il software.
- Quando viene richiesto di selezionare un tipo di connessione,
  - selezionare l'opzione appropriata per il tipo di connessione:
  - Collegamento diretto al computer mediante cavo USB
  - Collega attraverso una rete
- Configura per la prima volta la connessione wireless
- NOTA: Quando si effettua la connessione a una rete, il modo più semplice di rilevare la stampante, è di selezionare l'opzione Automatically find my printer on the network (Trova automaticamente la stampante in rete).
- (Facoltativo) Solo per le stampanti wireless, al termine del processo di installazione del software, configurare le funzioni di scansione e fax utilizzando Configurazione guidata fax, Scansione guidata a e-mail e Scansione guidata a cartella di rete. Questo è un modo conveniente di configurare gueste funzioni. Per maggiori informazioni, vedere "10. Configurazione delle funzioni di scansione per stampanti in rete (solo modelli wireless - facoltativo)".

- Selezionare **Software** and **drivers** (Software e driver). 2.
- Scaricare il software per il proprio modello di stampante e sistema operativo. 3. 4. Avviare il file di installazione facendo clic sul file .exe o .zip.

#### ( ó' Metodo 3: Installazione dal CD della stampante (solo Windows)

Per Windows, i file di installazione del software sono disponibili nel CD fornito con la stampante.

Per OS X, il programma di installazione nel CD comprende un collegamento per scaricare i file dal Web.

- Inserire il CD della stampante nel computer. 1.
- Continuare con "7. Installazione del software". 2.

## Soluzione completa OS X

4.

- Avviare il file .dmg di installazione del software scaricato dal Web. 2. Il programma di installazione del software rileva la lingua del sistema operativo, quindi visualizza il menu principale del programma di installazione nella stessa lingua.
- Nella schermata Opzioni di installazione vengono riportati i dettagli 3 relativi al software da installare.
  - Per un'installazione standard, fare clic sul pulsante Installa.
  - Per un'installazione personalizzata, fare clic sul pulsante Personalizza. Nella schermata visualizzata, selezionare i componenti da installare, quindi fare clic sul pulsante Installa.
- Seguire le istruzioni visualizzate per installare il software. Al termine del processo di installazione del software, utilizzare 5.
- **HP Utility Setup Assistant** per configurare le opzioni della stampante.

# Installazione di base per OS X

Per installare i driver di stampa e fax di base senza eseguire il software della soluzione completa HP dal CD o dal download effettuato da hp.com, seguire la procedura descritta:

- 1. Collegare la stampante al computer o alla rete.
- Da Preferenze di sistema, fare clic su Stampanti e scanner, guindi sul 2. pulsante più nella parte inferiore sinistra e selezionare M225 o M226 utilizzando il driver denominato AirPrint o Stampante HP.

# **Readiris Pro for HP**

Scaricare questo software gratuito per abilitare funzioni di scansione aggiuntive, compreso il riconoscimento ottico dei caratteri (OCR). Durante l'installazione del software, fare clic sulla voce Altre opzioni nel riquadro sinistro, quindi selezionare Supporto Web per scaricare questo software. Per scaricare il software dal Web, accedere

a www.hp.com/support/colorliMFPM225 o

www.hp.com/support/colorliMFPM226, selezionare **Drivers**, quindi fare clic su Software & Firmware.

# 8. 🗍 🚘 Stampa mobile e wireless (facoltativo)

Per stampare da un telefono o un tablet, connettere il dispositivo alla stessa rete wireless della stampante.

Dispositivi Apple iOS (AirPrint): Aprire il documento da stampare, quindi selezionare l'icona Azione. Selezionare Stampa, selezionare la stampante, quindi selezionare Stampa.

Dispositivi Android più recenti (4.4 o versioni successive): Aprire il documento da stampare, quindi selezionare il pulsante Menu. Selezionare Stampa, selezionare la stampante, quindi selezionare Stampa.

Alcuni dispositivi richiedono il download del plugin Servizio di stampa HP dallo store di Google Play.

Dispositivi Android meno recenti (4.3 o versioni precedenti): Scaricare l'app HP ePrint app da Google Play.

Windows Phone: Scaricare l'app HP AiO Remote da Windows Store.

## Maggiori informazioni sulla stampa da dispositivi mobili

Per maggiori informazioni su altre opzioni per la stampa da dispositivi mobili, comprese altre soluzioni ePrint, acquisire il codice QR o vedere la sezione "Stampa da dispositivi mobili" della Guida per l'utente.



#### HP Wireless Direct (solo modelli wireless nw e dw)

La funzione di stampa HP Wireless Direct consente di stampare in prossimità da un dispositivo mobile wireless direttamente su un prodotto abilitato per HP Wireless Direct senza richiedere una connessione a una rete o a Internet.

#### **Abilitare HP Wireless Direct**

- 1. Sul pannello di controllo della stampante, toccare il pulsante Rete 🕅. Toccare Menu Wireless, quindi Wireless Direct.
- 2. Toccare Attiva/disattiva, quindi Attiva.
- Per proteggere la stampa, toccare Protezione, quindi toccare Attiva. Notare la frase di accesso visualizzata. Utilizzarla per consentire l'accesso ai dispositivi mobili. Per consentire la stampa non protetta, toccare Protezione, quindi toccare

Disattiva.

Per ulteriori informazioni sulla stampa e sulla configurazione wireless, accedere a <u>www.hp.com/go/wirelessprinting</u>.

# 9. Configurare HP ePrint via e-mail (facoltativo)

Utilizzare HP ePrint via e-mail per stampare i documenti inviandoli come allegati e-mail all'indirizzo e-mail della stampante da qualsiasi dispositivo compatibile, anche a periferiche che non sono sulla stessa rete.

Per utilizzare HP ePrint via e-mail, è necessario che la stampante soddisfi i seguenti requisiti:

- La stampante deve essere connessa a una rete cablata o wireless e avere accesso a Internet.
- I Servizi Web HP devono essere abilitati sulla stampante e la stampante deve essere registrata con HP Connected.

#### Abilitare i servizi Web HP (solo modelli wireless)

- 1. Nella schermata iniziale del pannello di controllo della stampante, toccare il pulsante Servizi Web 🗐.
- Toccare il pulsante Abilita servizi Web. Il prodotto abilita i Servizi Web, quindi stampa una pagina di informazioni. La pagina di informazioni contiene il codice della stampante per la registrazione della stampante HP con HP Connected.
- 3. Per creare un account HP ePrint e completare il processo di configurazione, accedere all'indirizzo <u>www.hpconnected.com</u>.

# 10. Configurazione delle funzioni di scansione per stampanti in rete (solo modelli wireless - facoltativo)

La stampante include le funzionalità Scansione a e-mail e Scansione a cartella di rete che consentono di acquisire i file e inviarli come allegati e-mail o salvarli in una cartella in rete. La stampante deve essere collegata a una rete cablata o wireless. Per configurare queste opzioni, ottenere prima le seguenti informazioni:

- Per la funzione Scansione a e-mail, ottenere il nome del server SMTP, il numero della porta SMTP e le informazioni di autenticazione. Per ottenere queste informazioni, contattare i provider di servizi e-mail/Internet o l'amministratore del sistema. I nomi dei server SMTP e i nomi delle porte sono facilmente reperibili tramite una ricerca su Internet. Ricercare ad esempio, termini come "nome server smtp gmail" oppure "nome server smtp yahoo".
- Per la funzione Scansione a cartella di rete, verificare che una cartella di rete condivisa con le autorizzazioni corrette sia configurata e di avere il percorso di rete a tale cartella.
- NOTA: Per maggiori informazioni sulla configurazione di Scansione a e-mail e Scansione a cartella di rete, vedere la Guida utente o accedere all'indirizzo www.hp.com/support/colorliMFPM225 o www.hp.com/support/colorliMFPM226 ed effettuare una ricerca utilizzando le parole chiave "scansione a e-mail" o "scansione a cartella di rete".

#### Windows

Alcuni prodotti HP includono l'installazione di driver da un CD del software. Al termine di questa installazione è presente l'opzione **Configura Scansione a cartella ed e-mail**. Le procedure di configurazione guidata comprendono le opzioni per la configurazione di base.

Impostazione guidata Scansione a e-mail

- 1. Fare clic su **Start**, quindi su **Programmi**.
- Selezionare HP, quindi il nome del prodotto e infine su Scansione guidata a e-mail.
- Sulla pagina Profili e-mail in uscita, fare clic sul pulsante Nuovo. Viene visualizzata la finestra di dialogo Impostazione Scansione a e-mail.
- 4. Nella pagina **1. Start**, immettere **Indirizzo e-mail** e **Nome visualizzato**, quindi fare clic su **Avanti**. La creazione del PIN di protezione è facoltativa.
- 5. Nella pagina 2. Autenticazione, immettere Server SMTP e Numero porta.

**NOTA:** Generalmente, non è necessario modificare il numero di porta predefinito.

- 6. Se per i servizi e-mail si utilizza Gmail di Google™, selezionare la casella di controllo **Usa sempre una connessione protetta (SSL/TLS)**.
- Se per inviare l'e-mail, il server SMTP richiede l'autenticazione, selezionare la casella di controllo Email Log-in Authentication (Autenticazione accesso e-mail), quindi immettere l'ID utente e la password. Fare clic su Avanti.
- 8. Nella pagina **4. Fine**, verificare che tutte le impostazioni siano corrette, quindi fare clic su **Fine**.
- Impostazione guidata scansione a cartella di rete
- 1. Fare clic su Start, quindi su Programmi.
- 2. Selezionare HP, quindi il nome del prodotto e infine Scansione guidata a cartella di rete.
- Sulla pagina Profili cartella di rete, fare clic sul pulsante Nuovo. Viene visualizzata la finestra di dialogo Configurazione scansione a cartella di rete.
- 4. Nella pagina 1. Start, immettere Nome visualizzato e Cartella di destinazione, quindi fare clic su Avanti.
  - SUGGERIMENTO: Fare clic sul pulsante Sfoglia per individuare la cartella.
- Per creare un collegamento alla cartella di rete nel computer, selezionare la casella di controllo Create a Desktop shortcut to the network folder (Crea collegamento alla cartella di rete sul desktop), quindi fare clic su Avanti. La creazione del PIN di protezione è facoltativa.
- Nella pagina 2. Autenticazione, immettere il nome utente e la password Windows<sup>®</sup>, quindi fare clic su Avanti.
- 7. Nella pagina **3. Configura**, verificare che le impostazioni di scansione siano corrette, quindi immettere il prefisso per il nome file nel campo **Prefisso nome file**, quindi fare clic su **Avanti**.
- 8. Nella pagina **4. Fine**, verificare che tutte le impostazioni siano corrette, quindi fare clic su **Salva e prova**.
- 9. Fare clic su **Fine** per completare la configurazione.

#### OS X

Aprire l'Utility HP facendo clic sull'icona Utility HP nel Dock o fare clic sul menu **Vai**, quindi fare doppio clic su **Utility HP**.

#### Scansione a e-mail

- Selezionare la scheda Sistema, fare clic sul collegamento Amministrazione, quindi impostare l'opzione Scansione a e-mail su On.
- 2. Selezionare la scheda **Scansione**, fare clic sul collegamento **Profili** e-mail in uscita, quindi fare clic sul pulsante **Nuovo**.
- 3. Nell'area Indirizzo e-mail, completare i campi richiesti.
- 4. Nell'area Impostazioni server SMTP, completare i campi richiesti.
- **NOTA:** Generalmente, non è necessario modificare il numero di porta predefinito.
- Se per inviare e-mail, il server SMTP richiede l'autenticazione, completare i campi richiesti nell'area Autenticazione SMTP. La creazione del PIN di protezione è facoltativa.
- 6. Configurare le preferenze e-mail nell'area **Preferenze messaggio** e-mail.
- 7. Verificare tutte le informazioni, quindi fare clic su **Salva e prova**.

#### Scansione a cartella di rete

- Selezionare la scheda Sistema, fare clic sul collegamento Amministrazione, quindi impostare l'opzione Scansione a cartella di rete su On.
- 2. Selezionare la scheda **Scansione** e verificare che il collegamento **Impostazione cartella di rete** sia evidenziato.
- 3. Sulla pagina **Configurazione cartella di rete**, fare clic sul pulsante Nuovo.
- 4. Nell'area **Configurazione cartella di rete**, compilare i campi richiesti. La creazione del PIN di protezione è facoltativa.
- 5. Nell'area Impostazioni di scansione, compilare i campi richiesti.
- 6. Verificare tutte le informazioni, quindi fare clic su Salva e prova.

# 11. Configurare il fax (facoltativo)

## **11.1** Collegare la stampante

La stampante è una periferica analogica. Si consiglia di utilizzarla su una linea telefonica analogica dedicata.

**NOTA:** In alcuni paesi/regioni potrebbe essere necessario un adattatore per il cavo telefonico, fornito con la stampante.

Collegare il cavo telefonico fornito con la stampante alla porta Fax della stampante e al jack del telefono sulla parete.



## • Come si collega una segreteria telefonica o un'estensione telefonica?

- 1. Rimuovere la spina dalla porta del telefono  $\square$ .
- 2. Scollegare il cavo telefonico della segreteria telefonica dalla presa del telefono e collegarla alla porta del telefono 🗅 sulla stampante.
- 3. Collegare il cavo telefonico fornito con la stampante alla porta del fax della stampante e al jack del telefono sulla parete.



# • Come si installano le stampanti HP in un ambiente telefonico digitale?

Le stampanti HP sono progettate per l'uso con i servizi di telefonia analogici tradizionali. Per configurare la stampante per la trasmissione di fax in un ambiente telefonico digitale (ad esempio, DSL/ADSL, PBX, ISDN o FoIP), potrebbero essere richiesti filtri o convertitori di segnale digitale-analogico.

**Nota:** A seconda dell'operatore telefonico, la stampante potrebbe non essere compatibile con linee o provider totalmente digitali, in tutti gli ambienti digitali o con i convertitori di segnale digitale-analogico. Per determinare le soluzioni di configurazione migliori, contattare l'operatore telefonico.

**Nota:** Quando si configura il rilevamento della suoneria differenziata in un sistema telefonico PBX con suonerie differenziate diverse per le chiamate interne ed esterne, assicurarsi di comporre il numero di fax della stampante utilizzando un numero esterno per registrare la suoneria differenziata.

## **11.2** Configurazione della stampante

Per utilizzare la funzione fax, è necessario configurare le impostazioni relative a ora, data e intestazione del fax.

- 1. Nella schermata principale del pannello di controllo della stampante, toccare il pulsante Impostazione **X**.
- 2. Selezionare Impostazione Fax, quindi Impostazioni base.
- 3. Selezionare Data/ora.
- 4. Selezionare il formato 12 ore o 24 ore.
- 5. Utilizzare il tastierino numerico per inserire l'ora corrente, quindi toccare il pulsante **OK**.
- 6. Selezionare il formato per la data.
- 7. Utilizzare il tastierino numerico per inserire la data corrente, quindi toccare il pulsante **OK**.
- 8. Selezionare Intestazione fax.
- 9. Utilizzare il tastierino numerico per immettere il proprio numero di fax, quindi toccare il pulsante **OK**.
- **NOTA:** I numeri di fax possono essere composti da un massimo di 20 caratteri.
- Utilizzare il tastierino numerico per immettere il nome della società o l'intestazione, quindi toccare il pulsante **OK**. Per immettere caratteri speciali che non fanno parte del tastierino numerico standard, toccare il pulsante **@#\$** in modo da aprire un tastierino numerico con i caratteri speciali.
- NOTA: Le intestazioni del fax possono essere composte da un massimo di 40 caratteri.

# Maggiori informazioni

Per ulteriori informazioni su altre modalità di invio dei fax, ad esempio la pianificazione di un fax per inviarlo in un secondo momento o l'invio di fax dal computer, vedere la Guida utente all'indirizzo www.hp.com/support/colorljMFPM225 o www.hp.com/support/colorljMFPM226.

Per informazioni su come configurare la stampante come fax autonomo o per utilizzarla con una segreteria telefonica o un'estensione telefonica, vedere la Guida utente nel CD della stampante.

# **Risoluzione dei problemi**

## Guida utente

La Guida utente comprende informazioni sull'utilizzo e sulla risoluzione dei problemi della stampante. Essa è disponibile sul CD della stampante e sul Web:

- Accedere a <u>www.hp.com/support/colorljMFPM225</u> o www.hp.com/support/colorljMFPM226.
- 2. Fare clic su Manuals (Manuali).

Per Windows, la Guida utente è copiata nel computer durante l'installazione del software consigliata.

Windows<sup>®</sup> XP, Windows Vista<sup>®</sup> e Windows<sup>®</sup> 7

Selezionare **Start, Programmi** o **Tutti i programmi**, **HP**, selezionare la cartella della stampante HP, quindi **Guida**.

#### Windows<sup>®</sup> 8

Sulla schermata **Start**, fare clic con il pulsante destro del mouse su un'area vuota dello schermo, selezionare **Tutte le app** sulla barra delle app, fare clic sull'icona con il nome della stampante e selezionare **Guida**.

#### Ricerca degli aggiornamenti del firmware

- Nella schermata iniziale del pannello di controllo della stampante, toccare il pulsante Impostazione X.
- 2. Scorrere e aprire il menu Assistenza.
- 3. Selezionare Aggiornamento LaserJet.
- 4. Selezionare Ricerca aggiornamenti ora.

# 🔁 Connessione di rete cablata (Ethernet)

- Verificare che la stampante sia collegata alla porta di rete corretta tramite un cavo della lunghezza corretta.
- Verificare che le spie accanto alla porta di rete siano accese.
- Verificare che il driver di stampa sia installato sul computer.
- Verificare la connessione di rete eseguendo il ping della rete: Windows

Fare clic su Start > Esegui. Immettere cmd e premere Invio. Immettere ping, uno spazio, quindi digitare l'indirizzo IP della stampante e premere Invio. Esempio di indirizzo IP: 192.168.0.1

#### OS X

Aprire Utility di rete e immettere l'indirizzo IP nel riquadro **ping**. Premere Invio. Esempio di indirizzo IP: 192.168.0.1

- Se nella finestra vengono visualizzati i tempi di round-trip (andata e ritorno), la rete funziona.
- Se il comando ping non funziona, provare a riavviare la stampante e verificare nuovamente tutti i passaggi di connessione.

## Guida del pannello di controllo

Per accedere agli argomenti della Guida, toccare il pulsante Guida **?** sul pannello di controllo della stampante.



### Risorse di supporto aggiuntive

Per la guida completa di HP per la stampante, accedere a: www.hp.com/support/colorliMFPM225 o

www.hp.com/support/colorljMFPM226

- Risoluzione dei problemi
- Ricerca di istruzioni per la configurazione avanzata
- Download di aggiornamenti software
- Registrazione al forum di supporto
- Ricerca di informazioni sulla garanzia e le normative
- Risorse per la stampa da dispositivi mobili
- ((†)) Connessione della rete wireless (solo modelli wireless)
- Verificare che il cavo di rete non sia collegato. La stampante non può connettersi alla rete wireless quando è connesso un cavo di rete.
- Verificare che stampante e il router wireless siano accesi e alimentati. Verificare inoltre che l'interruttore wireless sia acceso.
- Verificare che la stampante si trovi nel campo della rete wireless. Per la maggior parte delle reti, il prodotto deve trovarsi entro 30 m dal punto di accesso wireless (router wireless).
- Verificare che il driver di stampa sia installato sul computer.
- Verificare che il computer e la stampante siano collegati alla stessa rete wireless.
- Per Mac, verificare che il router wireless supporti Bonjour.
- Riavviare il router wireless.

#### Eseguire il test diagnostico wireless

- 1. Nella schermata principale del pannello di controllo della stampante, toccare il pulsante Impostazione 🔧.
- 2. Selezionare Diagnostica auto, quindi Esegui test wireless.

# 🖌 Risoluzione dei problemi del fax

#### Verificare la connessione fisica

- Per un'estensione telefonica o un altro dispositivo aggiuntivo, verificare che il cavo telefonico sia connesso alla porta del telefono □ sul retro della stampante e al dispositivo.
- Se non è possibile effettuare chiamate in uscita perché non viene rilevato il tono segnale oppure la linea è occupata, connettersi a una linea diversa.
- Per il servizio Fax su IP, ridurre la velocità fax e disattivare l'opzione Modalità correzione errori dal menu Impostazioni fax nel pannello di controllo della stampante.

#### Verificare le impostazioni del fax della stampante

- Per utilizzare un servizio di segreteria telefonica dell'operatore telefonico o di un provider di servizi, verificare che l'impostazione Squilli alla risposta della stampante sia impostato su un numero di squilli inferiore a quello della segreteria telefonica.
- Se più numeri di telefono sono assegnati alla stessa linea telefonica fisica e la linea e condivisa da più dispositivi, assicurarsi che la stampante sia impostata con la suoneria differenziata corretta. Utilizzare un'impostazione in cui la stampante risponde ai fax e ignora gli altri tipi di suoneria.
- Configurando l'impostazione Velocità fax su Media (V.17) o Lenta (V.29) si può migliorare la possibilità di inviare fax.

#### Esecuzione di un test diagnostico del fax

- 1. Nella schermata principale del pannello di controllo della stampante, toccare il pulsante Impostazione
- 2. Selezionare Diagnostica auto, quindi Esegui test fax.

Deutsch 12 Italiano 18
Italiano 18 Dansk 24

עברית 30



Følg trin 1-3 på

4 til høire.

VIGTIGT:

plakaten for opsætning

af printerhardware, og

-

fortsæt derefter med trin

1

----

# Kom godt i gang med LaserJet Pro MFP M225 og M226

www.hp.com/support/colorljMFPM225 www.hp.com/support/colorliMFPM226



# 4. Startopsætning på kontrolpanelet

Når du har tændt printeren, skal du vente på, at den initialiseres. Brug tryk, svirp- og rullebevægelser for at navigere på berøringsskærmens kontrolpanel. Følg anvisningerne på kontrolpanelet for at konfigurere disse indstillinger:

- Sprog
- . Placering
- Standardindstillinger

Under **Default Settings** (Standardindstillinger) skal du vælge en af disse muligheder:

- Egenadministreret: Optimerede standardindstillinger for en vejledt gennemgang af opsætning, konfigurationer og opdateringer.
- It-administreret: Optimerede standardindstillinger til administration af en række produkter med forbedret sikkerhed.

Indstillingerne kan alle tilpasses efter indledende opsætning.



BEMÆRK: Vælg Print Information Page (Udskriv oplysningssider) for at udskrive en side med anvisninger på, hvordan du ændrer standardindstillingerne.

BEMÆRK: Tryk på knappen Help (Hjælp) 🕻 på printerens kontrolpanel for at få adgang til hjælpeemner.

# 5. Vælg en tilslutningsmetode, og forbered softwareinstallation

## 🚭 USB-tilslutning direkte mellem printeren og computeren

Du skal bruge et USB-kabel af typen A-til-B.

#### Windows

- Bortset fra ved brug af Windows 8, 8.1 eller RT skal du ikke tilslutte USB-kablet, før du installerer softwaren. Hvis det allerede er tilsluttet, skal du fjerne det, før du fortsætter. installationsprocessen giver dig besked om at tilslutte kablet på det rette tidspunkt.
- 2. Fortsæt med "6. Find eller download softwareinstallationsfilerne."
- BEMÆRK: Under softwareinstallationen skal du vælge Directly connect this computer using a USB cable (Opret direkte tilslutning til denne computer med et USB-kabel).

#### Mac

- Tilslut USB-kablet mellem computeren og printeren, før du installerer 1. softwaren.
- Fortsæt med "6. Find eller download softwareinstallationsfilerne." 2.

#### Kabelforbundet netværkstilslutning <u>t</u>t

(Ethernet) Brug et standardnetværkskabel

- 1. Tilslut netværkskablet til printeren og til netværket. Vent et par minutter for at lade printeren finde netværksadressen.
- LCD-kontrolpaneler: Tryk på knappen Setup 🔧 (Opsætning). Åbn 2. IP Address (Vis IP-adresse) for at få vist IP-adressen eller værtsnavnet. Berøringsfølsomme kontrolpaneler: Tryk på knappen Network (Netværk) på startskærmbilledet på produktets kontrolpanel for at få vist IP-adressen eller værtsnavnet.
- Hvis der er angivet en IP-adresse, er netværksforbindelsen blevet 3. etableret. Hvis ikke, skal du vente et par minutter og prøve igen. Notér den IP-adresse, der skal bruges under softwareinstallation. Notér den IP-adresse, der skal bruges under softwareinstallation. **Eksempel på** IP-adresse: 192.168.0.1

Hvis du manuelt skal konfigurere IP-adressen, kan du se "Manually configure the IP address" (Konfigurer IP-adressen manuelt).

- Fortsæt med "6. Find eller download softwareinstallationsfilerne."
- BEMÆRK: Under softwareinstallationen skal du vælge Connect through a network (Opret tilslutning ved hjælp af et netværk).

#### ((†)) Indbygget trådløs netværkstilslutning (kun trådløse modeller)

- Hvis du vil tilslutte printeren til et trådløst netværk (Wi-Fi), skal du 1. trykke på knappen Wireless (Trådløs) 🔮 på printerens kontrolpanel. Tryk på **menuen Wireless** (Trådløs), og tryk derefter på **Wireless Setup** Wizard (Guide til trådløs opsætning).
- Vælg netværksnavnet fra SSID-listen, eller angiv netværksnavnet, hvis 2. det ikke vises.
- Brug tastaturet til at indtaste adgangskoden, og tryk derefter på 3. knappen **OK**.
- Vent, mens printeren opretter tilslutning til netværket. 4
- Tryk på knappen Network (Netværk) 📲 på printerens kontrolpanel. 5. Hvis der er angivet en IP-adresse, er netværksforbindelsen blevet etableret. Hvis ikke, skal du vente et par minutter og prøve igen. Notér den IP-adresse, der skal bruges under softwareinstallation. **Eksempel** på IP-adresse: 192.168.0.1
- Hvis du vil udskrive fra en computer, skal du fortsætte med "6. Find 6. udskrive fra en telefon eller en tablet, skal du fortsætte med "8. Mobil og trådløs udskrivning.
- BEMÆRK: Under softwareinstallationen skal du vælge indstillingen Hjælp mig med at opsætte en trådløs forbindelse for første gang.

### O Konfigurer IP-adressen manuelt

Se i brugervejledningen til printeren, hvordan du manuelt konfigurerer IP-adressen www.hp.com/support/colorljMFPM225 eller www.hp.com/support/colorljMFPM226.

# 6. Find eller download softwareinstallationsfilerne

# Metode 1: Download fra HP Easy Start (Windows og OS X)

- 1. Gå til <u>123.hp.com/laserjet</u>, og klik på **Download**.
- Følg instruktionerne og meddelelserne på skærmen for at gemme filen på computeren.
- 3. Start softwarefilen fra den mappe, hvor filen blev gemt, og fortsæt med "7. Installér softwaren."

## Metode 2: Download fra webstedet til printersupport (Windows og OS X)

Gå til <u>www.hp.com/support/colorljMFPM225</u> eller <u>www.hp.com/support/colorljMFPM226</u>.

# 7. Installer softwaren

# Fuld løsning til Windows

- 1. Sæt printer-cd'en i computeren, eller start softwareinstallationsfilen, der er downloadet fra internettet.
- Softwareinstallationsprogrammet registrerer sproget på operativsystemet og viser derefter hovedmenuen for installationsprogrammet på det samme sprog. Hvis installationsprogrammet ikke er startet efter 30 sekunder, når du installerer fra cd, skal du gennemse cd-drevet på computeren og starte filen med navnet SETUP.EXE.
- Skærmbilledet Software Selection (Valg af software) angiver den software, der skal installeres.
  - Den anbefalede softwareinstallation omfatter printerdriveren og softwaren for alle tilgængelige printerfunktioner.
  - Hvis du vil tilpasse den installerede software, skal du klikke på linket Customize software selections (Tilpas valg af software). Klik på knappen Next (Næste), når du er færdig.
- 4. Følg anvisningerne på skærmen for at installere softwaren.
- 5. Når du bliver bedt om at vælge en tilslutningstype, skal du vælge den rette valgmulighed for tilslutningstypen:
  - Opret direkte tilslutning til denne computer med et USB-kabel
  - Opret tilslutning ved hjælp af et netværk
  - Hjælp mig med at opsætte en trådløs forbindelse for første gang
- BEMÆRK: Når du opretter tilslutning via et netværk finder du nemmest printeren ved at vælge Automatically find my printer on the network (Find automatisk min printer på netværket).
- (Valgfrit) Kun trådløse modeller: Ved afslutningen af softwareinstallationen kan du opsætte fax- og scanningsfunktioner ved at bruge Fax Setup Wizard (guiden Faxopsætning), Scan to E-mail Wizard (guiden Scan til e-mail) og Scan to Network Folder Wizard (guiden Scan til netværksmappe). Dette er en praktisk måde at konfigurere disse funktioner på. Se "10. Opsæt scanningsfunktioner til printere på et netværk (kun trådløse modeller - valgfrit)", hvis du ønsker flere oplysninger.

- 2. Vælg **Software** og **drivere**.
- 3. Download softwaren til din printermodel og dit operativsystem.
- 4. Start installationsfilen ved at klikke på .exe- eller .zip-filen.

# 🥑 Metode 3: Installér fra printer-cd'en (kun Windows)

Til Windows leveres softwareinstallationsfilerne på den cd, der blev leveret sammen med produktet.

Til OS X indeholder installationsfilen på cd'en et link til at downloade filerne fra internettet.

- 1. Indsæt printer-cd'en i computeren.
- 2. Fortsæt med "7. Installer softwaren."

### Fuld løsning til OS X

- 1. Start den softwareinstallationsfil (.dmg), som du downloadede fra internettet.
- Softwareinstallationsprogrammet registrerer sproget på operativsystemet og viser derefter hovedmenuen for installationsprogrammet på det samme sprog.
- 3. Skærmbilledet **Installation Options** (Installationsvalg) angiver den software, der skal installeres.
  - For en standardinstallation skal du klikke på knappen **Install** (Installer) nu.
  - Klik på knappen Customize (Tilpas) for en tilpasset installation. På den skærm, der åbnes, skal du vælge de komponenter, der skal installeres, og derefter klikke på knappen Install (Installer).
- 4. Følg anvisningerne på skærmen for at installere softwaren.
- 5. Ved afslutningen af installationsprocessen skal du bruge **HP Utility Setup Assistant** for at konfigurere printerindstillinger.

## **Basisinstallation til OS X**

Hvis du vil installere basisudskrivnings- og faxdrivere uden at køre den fulde HP-løsningssoftware fra cd'en eller som download fra **hp.com**, skal du udføre disse trin:

- 1. Tilslut printeren til computeren eller netværket.
- Vælg Systempræferencer, klik på Printere og scannere og derefter på plusknappen nederst til venstre. Vælg M225 eller M226, og brug driveren med navnet AirPrint eller HP Printer.

## **Readiris Pro for HP**

Download denne gratis software for at aktivere ekstra scanningsfunktioner, herunder OCR (Optical Character Recognition). Under softwareinstallationen skal du klikke på **More Options** (Flere indstillinger) i venstre rude og derefter vælge **Web Support** (Websupport) for at downloade denne software.

Hvis du vil downloade softwaren fra internettet, skal du gå til <u>www.hp.com/support/colorliMFPM225</u> eller <u>www.hp.com/support/colorliMFPM226</u>, vælge **Drivers** (Drivere) og derefter

www.np.com/support/colorl/MFPM226, vælge Drivers (Drivere) og derefter klikke på Software & Firmware (Software og firmware).

# 8. 🚉 Mobil og trådløs udskrivning (valgfrit)

Hvis du vil udskrive fra en telefon eller tablet, skal du tilslutte enheden til det samme trådløse netværk som printeren.

Apple iOS devices (AirPrint): Åbn det emne, der skal udskrives, og vælg ikonet Action (Handling). Vælg Print (Udskriv), vælg printeren, og vælg efter Print (Udskriv).

Nyere Android-enheder (4.4 eller nyere): Åbn det emne, der skal udskrives, og vælg ikonet Action (Handling). Vælg Print (Udskriv), vælg printeren, og vælg Print (Udskriv).

Nogle enheder kræver download af plugin-appen HP Print Service fra Google Playbutikken.

**Ældre Android-enheder (4.3 eller ældre):** Download the HP ePrint-appen fra Google Play-butikken.

Windows Phone: Download appen HP AiO Remote fra Windows Store.

## O Få mere at vide om mobiludskrivning

Hvis du vil vide mere om andre

udskrivningsmuligheder, herunder yderligere ePrintløsninger, skal du scanne QR-koden eller se afsnittet "Mobiludskrivning" i brugervejledningen.

787 A.S.S.
34 18 Mart
来的思想。
回移的推

### HP Wireless Direct (kun trådløse nw- og dw-modeller)

Funktionen HP Wireless Direct giver dig mulighed for at udskrive fra din trådløse mobile enhed direkte til en HP Wireless Direct-aktiveret printer, uden at det kræver tilslutning til et etableret netværk eller internettet.

#### **Aktiver HP Wireless Direct**

- Tryk på knappen <sup>1</sup> Wireless (Trådløs) på printerens kontrolpanel. Tryk på menuen Wireless (Trådløs), og tryk derefter på Wireless Direct.
- 2. Tryk på **On/Off** (Til/fra), og tryk derefter på **On (Til)**.
- For sikker udskrivning skal du trykke på Security (Sikkerhed) og derefter trykke på On (Til). Noter den adgangskode, der vises. Brug denne adgangskode til at tillade adgang for mobilenheder. Hvis du vil tillade usikret udskrivning, skal du trykke på Security (Sikkerhed) og derefter trykke på Off (Fra)
- Yderligere oplysninger om trådløs udskrivning og trådløs opsætning findes på adressen <u>www.hp.com/go/wirelessprinting</u>.

# 9. 🕞 Opsæt HP ePrint via email (valgfrit)

Brug HP ePrint via e-mail til at udskrive dokumenter ved at sende dem som en vedhæftet e-mail printerens e-mailadresse fra enhver e-mailaktiveret enhed, selv fra enheder, der ikke er på det samme netværk.

Hvis du skal kunne bruge HP ePrint via e-mail, skal disse krav være opfyldt:

- Printeren skal være tilsluttet et kablet eller trådløst netværk og have internetadgang.
- HP Web Services skal være aktiveret på printeren, og printeren skal være registreret hos HP Connected.

#### Aktiver HP Web Services (kun trådløse modeller)

- Tryk på knappen Web Services (Webtjenester) på startskærmbilledet på printerens kontrolpanel.
- Tryk på knappen Enable Web Services (Aktiver webtjenester). Produktet aktiverer webtjenester og udskriver derefter en oplysningsside. Oplysningssiden indeholder den printerkode, som du skal bruge til at registrere HP-produktet hos HP Connected.
- 3. Gå til <u>www.hpconnected.com</u> for at oprette en HP ePrint-konto og fuldføre opsætningen.

# 10. — Opsæt scanningsfunktioner til printere på et netværk (kun trådløse modeller - valgfrit)

Printeren inkluderer Scan to E-mail (Scan til e-mail) og Scan to Network (Scan til netværk)-mappefunktioner, der scanner filer og sender dem som et e-mailbilag eller gem dem i en mappe på netværket. Printeren skal være tilsluttet et kablet eller trådløst netværk. Hvis du vil konfigurer disse indstillinger, skal du først få følgende oplysninger:

- For funktionen Scan to Email (Scan til e-mail) skal du få SMTP-servernavnet, SMTP-portnummeret og godkendelsesoplysninger. Kontakt e-mail-/internetudbyderen eller systemadministratoren for at få disse oplysninger. SMTP-servernavne og portnavne er typisk lette at finde med en søgning på internettet. Søg f.eks. med udtryk som "gmail smtp servernavn" eller "yahoo smtp servernavn".
- For funktionen Scan to Network Folder (Scan til netværksmappe) skal du bekræfte, at der er opsat en en fælles netværksmappe med de rette tilladelser, og at du
  kender stien til denne mappe på netværket.

BEMÆRK: Hvis du ønsker yderligere hjælp til opsætning af Scan to Email (Scan til e-mail) og Scan to Network Folder (Scan til netværksmappe), kan du se brugervejledningen eller gå til <u>www.hp.com/support/colorljMFPM225</u> eller <u>www.hp.com/support/colorljMFPM226</u>, og søge ved brug af søgeordene "scan to email" eller "scan to network folder".

#### Windows

Nogle HP-produkter indeholder driverinstallation via en software-cd. Til sidst i denne installation findes en indstilling til **Setup Scan to Folder and Email** (Opsætning af scan til mappe og e-mail). Opsætningsguiderne indeholder indstillinger til basiskonfiguration.

#### Guiden Opsætning af scan til e-mail

#### 1. Klik på **Start**, og klik derefter på **Programmer**.

- 2. Klik på HP, klik på navnet på produktet, og klik derefter på Scan to E-mail Wizard (Guiden Scan til e-mail).
- I dialogboksen Outgoing Email Profiles (Profiler for udgående e-mail) skal du klikke på knappen New (Ny). Dialogboksen Scan to Email Setup (Scan til e-mailopsætning).
- På siden 1. Start skal du angive Email Address (E-mailadresse) og Display Name (Vist navn), og derefter klikke på Next (Næste). Oprettelse af en PIN-sikkerhedskode er valgfrit.
- 5. PÅ siden **2. Authenticate** (2. Godkendelse) skal du angive **SMTP Server** (SMTP-serv er) og **Port Number** (Portnummer).
- **BEMÆRK:** I de fleste tilfælde er det ikke nødvendigt at ændre standardportnummeret.
- Hvis du bruger Google<sup>™</sup> Gmail som e-mailtjeneste, skal du markere afkrydsningsfeltet Always use secure connection (SSL/TLS) (Brug altid sikker forbindelse (SSL/TLS)).
- Hvis SMTP-serveren kræver godkendelse til at sende en e-mail, skal du markere afkrydsningsfeltet **Email Log-in Authentication** (Godkendelse af e-maillogin), og derefter angive bruger-id og adgangskode. Klik på **Next** (Næste).
- 8. På siden **4. Finish** (4. Udført) skal du bekræfte., at alle indstillinger er korrekte, og klikke på **Finish** (Udfør).

#### Guide til konfiguration af scanning til netværksmappe

- 1. Klik på Start, og klik derefter på Programmer.
- 2. Klik på HP, klik på navnet på produktet, og klik derefter på Scan to Network Folder Wizard (Guiden Scan til netværksmappe).
- I dialogboksen Network Folder Profiles (Netværksmappeprofiler) skal du klikke på knappen Ny. Dialogboksen Scan to Network Folder Setup (Scan til netværksmappe) åbnes.
- På siden 1. Start skal du angive Display Name (Vist navn) og Destination Folder (Destinationsmappe), og klik derefter på Next (Næste).

TIP: Klik på knappen Browse (Gennemse) for at finde mappen.

- Hvis du vil oprette en genvej til netværksmappen på computerens skrivebord, skal du markere afkrydsningsfeltet Create a Desktop shortcut to the network folder (Opret en skrivebordsgenvej til netværksmappen), og klik på Next (Næste). Oprettelse af en PINsikkerhedskode er valgfrit.
- På siden 2. Authenticate (2. Godkendelse) skal du angive Windows<sup>®</sup>brugernavn og adgangskode, og klikke på Next (Næste).
- På siden 3. Configure (3. Konfigurer) skal du sørge for at standardindstillingerne for scanning er korrekte, og angive et filpræfiks i feltet Filename Prefix (Filenavnspræfiks) og klikke på Next (Næste).
- 8. På siden **4. Finish** (4. Afslut) skal du bekræfte at alle indstillinger er korrekt, og klikke på **Save and Test** (Gem og test).
- 9. Klik på **Finish** (Afslut) for at fuldføre konfigurationen.

#### OS X

Åbn HP Utility ved at klikke på ikonet HP Utility i docken, eller klik på menuen **Go** (Gå), og derefter dobbeltklikke på **HP Utility**.

#### Scan til e-mail

- Klik på fanen System, klik derefter på linket Administration, og angiv indstillingen Scan to Email (Scan til e-mail) til On (Til).
- Klik på fanen Scan, klik derefter på Outgoing E-mail Profiles (Profiler for udgående e-mail), og klik på knappen New (Ny).
- I området E-mail Address (E-mailadresse) skal du udfylde de obligatoriske felter.
- 4. I området **SMTP Server Settings** (Indstillinger fort SMTP-server) skal du udfylde de krævede felter.
- **BEMÆRK:** I de fleste tilfælde er det ikke nødvendigt at ændre standardportnummeret.
- Hvis SMTP-serveren kræver godkendelse til at sende en e-mail, skal du udfylde de påkrævede felter i området SMTP Authentication (SMTPgodkendelse). Oprettelse af en PIN-sikkerhedskode er valgfrit.
- 6. Konfigurer e-mailpræferencer i området **E-mail Message Preferences** (Præferencer for e-mailbesked).
- Gennemse alle oplysninger, og klik derefter på Save and Test (Gem og test).

#### Scan til netværksmappe

- 1. Klik på fanen **System**, klik derefter på linket **Administration** og sæt **Scan to Network Folder** (Scan til netværksmappe) til **On** (Til).
- 2. Klik på fanen **Scan**, sørg for at linket **Network Folder Setup** (Opsætning af netværksmappe) er fremhævet.
- På siden Network Folder Configuration (Konfiguration af netværksmappe) skal du klikke på knappen New (Ny).
- I området Network Folder Configuration (Konfiguration af netværksmappe) i de krævede felter. Oprettelse af en PINsikkerhedskode er valqfrit.
- I området Scan Settings (Scanningsindstillinger skal du udfylde de påkrævede felter.
- Gennemse alle oplysninger, og klik derefter på Save and Test (Gem og test).

# 11. 🕥 Opsæt fax (valgfrit)

# **11.1** Tilslut printeren

Printeren er en analog enhed. HP anbefaler at bruge printeren på en dedikeret analog telefonlinje.

BEMÆRK: I nogle lande/områder kan det være nødvendigt med en adapter til den telefonledning, der fulgte med printeren.

Tilslut den telefonledning, der blev leveret med printeren, til fax porten på printeren og til telefonstikket i væggen.



# • Hvordan tilslutter jeg en telefonsvarer eller en ekstratelefon?

- 1. Fjern stikket fra telefonporten  $\square$ .
- 2. Fjern telefonsvarerens telefonledning fra telefonstikket, og tilslut det til telefonporten  $\bigcirc$  på printeren.
- 3. Tilslut den telefonledning, der blev leveret med printeren, til fax 🕎 porten på printeren og til telefonstikket i væggen.



# Hvordan opsætter jeg HP-printere i digitale telefonmiljøer?

HP-printere er specifikt beregnet til brug sammen med traditionelle analoge telefontjenester. Til et digitalt telefonmiljø (som DSL/ADSL, PBX, ISDN eller FoIP) kan digital-til-analog-filtre eller -konvertere være nødvendige, når der opsættes en printer til faxen.

**Bemærk!** Afhængig af telefonselskabet er printeren måske ikke kompatibel med alle digitale servicelinjer eller udbydere i alle digitale miljøer, eller med alle digital-til-analog-konvertere. Kontakt telefonselskabet for at bestemme, hvilke opsætningsindstillinger, der er bedst.

**Bemærk!** Når du opsætter registrering af ringemønstre i et PBXtelefonsystem, der har forskellige ringemønstre til interne og eksterne opkald, skal du sørge for at ringe til printerfaxnummeret ved brug af et eksternt nummer til optagelse af ringemønster.

## **11.2** Konfigurer printeren

Det er nødvendigt at konfigurere indstillingerne for faxklokkeslæt, dato og sidehoved for at kunne bruge faxfunktionen.

- Tryk på knappen Opsætning X på startskærmbilledet på printerens kontrolpanel.
- Vælg Fax Setup (Faxopsætning), og vælg derefter Basic Setup (Basisopsætning).
- 3. Vælg Time/Date (Tid/Dato).
- 4. Vælg 12-timers uret eller 24-timers uret.
- 5. Brug tastaturet til at indtaste det aktuelle tidspunkt, og tryk derefter på knappen **OK**.
- 6. Vælg datoformat.
- Brug tastaturet til at indtaste den aktuelle dato, og tryk derefter på knappen OK.
- 8. Vælg Fax Header (Faxsidehoved).
- Brug tastaturet til at indtaste faxnummeret, og tryk derefter på knappen **OK**.

**BEMÆRK:** Det maksimalt tilladte antal tegn i et faxnummer er 20.

- 10. Brug tastaturet til at indtaste dit firmanavn eller sidehoved, og tryk derefter på knappen OK. Hvis du vil indtaste specialtegn, som ikke findes på et standardtastatur, skal du trykke på knappen @#\$ for at åbne et tastatur med specialtegn.
- BEMÆRK: Det maksimalt tilladte antal tegn i et faxhoved er 40.

# Få mere at vide!

Hvis du ønsker flere oplysninger om andre metoder til at sende faxer, som f.eks. planlægning af at sende en fax senere eller sende faxer fra en computer, kan du se brugervejledningen www.hp.com/support/colorljMFPM225 eller www.hp.com/support/colorljMFPM226.

Hvis du ønsker oplysninger om konfiguration af printeren som en enkeltstående faxmaskine, eller til brug med en telefonsvarer eller ekstratelefon, kan du se brugervejledningen på printer-cd'en.

# Fejlfinding

## Brugervejledning

Brugervejledningen indeholder oplysninger om printeranvendelse og fejlfinding. Den findes på printer-cd'en og på internettet:

- Gå til <u>www.hp.com/support/colorljMFPM225</u> eller <u>www.hp.com/support/colorljMFPM226</u>.
- 2. Klik på Manuals (Manualer).

For Windows kopieres brugervejledningen til computeren under den anbefalede softwareinstallation.

Windows<sup>®</sup> XP, Windows Vista<sup>®</sup> og Windows<sup>®</sup> 7 Klik på Start, vælg Programmer eller Alle programmer, vælg HP, vælg mappen til din HP-printer, og vælg derefter Help (Hjælp).

#### Windows<sup>®</sup> 8

Højreklik på det tomme felt på skærmen på skærmbilledet **Start**, klik på Alle programmer på app-linjen, klik derefter på ikonet med printerens navn, og vælg **Help** (Hjælp).

#### Kontroller for firmwareopdateringer

- Tryk på knappen Opsætning X på startskærmbilledet på printerens kontrolpanel.
- 2. Rul til og åbn menuen Service.
- 3. Vælg LaserJet Update.
- 4. Vælg Check for Updates Now (Kontroller for opdateringer nu).

## Hjælp til kontrolpanel

Tryk på knappen Help (Hjælp)? på printerens kontrolpanel for at få adgang til hjælpeemner.



#### Yderligere supportressourcer

For HP's komplette hjælp til printeren skal du gå til: www.hp.com/support/colorljMFPM225 eller www.hp.com/support/colorljMFPM226

- Løs problemer
- Find avancerede konfigurationsanvisninger
- Download softwareopdateringer
- Deltag i supportfora
- Find garantioplysninger og lovgivningsmæssige oplysninger
- Mobiludskrivningsressourcer

# 证 Kabelforbundet netværkstilslutning (Ethernet)

- Kontroller, at produktet er tilsluttet den rigtige netværksport via et kabel i den rette længde.
- Kontroller, at lamperne ud for netværkstilslutningen er tændt.
- Kontroller, at printerdriveren er installeret på computeren.
- Test netværkstilslutningen ved at pinge netværket.
   Windows

Klik på **Start > Kør**. Skriv **cmd**, og tryk på **Enter**. Skriv **ping**, tryk på mellemrum, skriv printerens IP-adresse, og tryk derefter på **Enter**. **Eksempel på IP-adresse**: 192.168.0.1

#### )S X

Åbn Network Utility, og skriv IP-adressen i **ping**-ruden. Tryk på **Enter. Eksempel på IP-adresse**: 192.168.0.1

- Hvis vinduet viser roundtrip-tider, fungerer netværket.
- Hvis ping ikke fungerer, kan du forsøge at genstarte printeren og gennemgå alle tilslutningstrin igen.

((†)) Trådløs netværkskonfiguration (kun trådløse modeller)

- Kontroller, at netværkskablet ikke er tilsluttet. Printeren kan ikke oprette tilslutning til et trådløst netværk, når der er sat et netværkskabel i.
- Kontroller, at printeren og den trådløse router er tændt og bliver forsynet med strøm. Kontroller også, at kontakten for trådløs er tændt.
- Kontroller, at printeren er inden for rækkevidde af det trådløse netværk.
   For de fleste netværk skal printeren højst være 30 m fra det trådløse adgangspunkt (trådløs router).
- Kontroller, at printerdriveren er installeret på computeren.
- Kontroller, at computeren og printeren er tilsluttet til det samme trådløse netværk.
- For Mac OS X skal du bekræfte, at den trådløse router understøtter Bonjour.
- Genstart den trådløse router.

#### Udfør en faxdiagnosticeringstest

- Tryk på knappen Opsætning X på startskærmbilledet på printerens kontrolpanel.
- 2. Vælg **Self Diagnostics** (Selvdiagnose), og vælg derefter **Run Wireless Test** (Kør trådløs test).

# Sejlfinding for fax

#### Bekræft den fysiske forbindelse

- Bekræft at telefonledningen er tilsluttet til fax Porten bag på printeren og til stikket i væggen.
- Hvis du har en ekstratelefon eller yderligere enheder, skal du bekræfte at telefonledningen er tilsluttet telefon 
  porten bag på printeren og til enheden.
- Hvis udgående telefonopkald mislykkes på grund af at klartonen registreres eller linjen er optaget, skal du oprette forbindelse til en anden telefonlinje.
- For tjenesten Fax over IP skal du reducere faxhastigheden og deaktivere Error Correction Mode (Fejlkorrektionstilstand) fra menuen Fax Settings (Faxindstillinger) på printerens kontrolpanel.

#### Bekræft printerfaxindstillingerne

- Hvis du vil bruge en stemmemailtjeneste fra telefonselskabet eller serviceudbyderen, skal du sørge for at printerindstillingen Rings to Answer (Ring før svar) er indstillet til færre ring end telefonsvareren.
- Hvis flere telefonnumre er knyttet til den samme fysiske telefonlinje og linjen deles af flere enheder, skal du sørge for at printeren er indstillet til at korrigere nummerbestemte ringetoneindstillinger. Brug en indstilling, hvor printeren besvarer faxer og ignorerer andre ringetyper.
- Konfiguration af faxhastighedsindstillingen til medium (V.17) eller langsom (V.29) kan også forbedre din evne til at sende en fax.

#### Udfør faxdiagnosticeringstesten

- 1. Tryk på knappen Opsætning 🕆 på startskærmbilledet på printerens kontrolpanel.
- Vælg Self Diagnostics (Selvdiagnose), og vælg derefter Run Fax Test (Kør faxtest).



לשלב 4 מימין.

1

----

.....

פוסטר התקנת החומרה של המדפסת, ולאחר מכן המשך

# מדריך לתחילת העבודה עם LaserJet Pro LaserJet Pro MFP M226-1 MFP M225



עברית 30



www.hp.com/support/colorljMFPM225 www.hp.com/support/colorljMFPM226

# 4. התקנה ראשונית בלוח הבקרה

לאחר הפעלת המדפסת, המתן לאתחול המדפסת. כדי לנווט בלוח הבקרה של מסך המגע, השתמש במחוות מגע, החלקה מהיוה וגלילה. מלא אחר ההנחיות בלוח הבקרה כדי לקבוע את התצורה של ההגדרות הבאות:

- שפה
- מיקום
- הגדרות ברירת מחדל

#### תחת Default Settings (הגדרות ברירת המחדל) בחר אחת מהאפשרויות הבאות:

- ניהול עצמי: הגדוות בריות מחדל ממוטבות לחוויה מונחית בהתקנות, בהגדוות ובעדכונים.
  - ניהול IT: הגדרות ברירת מחדל ממוטבות ליכולת ניהול של צי כלים עם אבטחה משופרת.



(הדפס דף מידע) כדי להדפיס את Print Information Page הערה: בחר באפשרות 🨑 הדף המנחה אותך כיצד לשנות את הגדרות ברירת המחדל.

(עזרה) בלוח הבקרה של Phelp **הערה:** כדי לגשת לנושאי העזרה, גע בלחצן Help (עזרה) בלוח הבקרה של המדפסת.

# 5. בחירה של שיטת חיבור והכנה לקראת התקנת התוכנה

# ישיר בין המדפסת למחשב 더 🗠

השתמש בכבל USB מסוג A ל-B.

#### Windows

1. פרט ל-B.1 ,Windows 8, או RT, אל תחבר את כבל ה-USB לפני התקנת התוכנה. אם כבר חיבות את הכבל, הסר אותו לפני שתמשיך. תוכנית ההתקנה מציגה הנחיות בנוגע לחיבור הכבל ברגע המתאים.

2. המשך אל "6. אתר או הורד את קובצי התקנת התוכנה."

Directly connect this הערה: במהלך התקנת התוכנה, בחר את האפשרות (USB התחברות ישירות למחשב זה באמצעות כבל (USB).

#### Mac

- 1. חבר את כבל ה-USB בין המחשב למדפסת לפני התקנת התוכנה.
  - 2. המשך אל "6. אתר או הורד את קובצי התקנת התוכנה."

# (Ethernet) חיבור רשת קווית

<u>11</u> השתמש בכבל רשת רגיל.

- 1. חבר את כבל הרשת למדפסת ולרשת. המתן כמה דקות עד שהמדפסת תקבל כתובת רשת.
- 2. לוחות בקרה עם LCD: לחץ על הלחצן Setup (הגדרה). פתח את התפריט Show IP Address (הגדרת רשת) ולאחר מכן בחר באפשרות Network Setup (הצג כתובת IP) כדי להציג את כתובת ה-IP או את שם המאוח. לוחות בקרה עם מסן מגע: במסן 'דף הבית' בלוח הבקרה של המוצר, גע בלחצן הרשת 击 כדי להציג את כתובת ה-IP או את שם המארח.
- 3. אם מופיעה כתובת IP. נוצר חיבור רשת. אם לא. המתו עוד כמה דקות ונסה שוב. שים לב לכתובת ה-IP שבה יש להשתמש במהלך התקנת התוכנה. שים לב לכתובת ה-IP שבה יש להשתמש במהלך התקנת התוכנה. כתובת IP **לדוגמה:** 192.168.0.1

כדי לקבוע באופן ידני את התצורה של כתובת ה-IP, ראה "קביעת תצורה ידנית של כתובת ה-IP".

4. המשך אל "6. אתר או הורד את קובצי התקנת התוכנה."

**הערה:** במהלך התקנת התוכנה, בחר את האפשרות **חיבור באמצעות רשת**.

# (דגמים אלחוטיים בלבד) חיבור רשת אלחוטיים בלבד (זגמים אלחוטיים בלבד)

- 1. כדי לחבר את המדפסת לרשת אלחוטית (Wi-Fi), בלוח הבקרה של המדפסת, גע בלחצן Wireless (אלחוט). גע ב-**Wireless Menu** (תפריט אלחוט), ולאחר מכן גע ב-Wireless Setup Wizard (אשף התקנה אלחוטית).
- 2. בחר את שם הרשת מרשימת SSID, או הזן את שם הרשת אם הוא אינו מופיע ברשימה.
- 3. השתמש בלוח המקשים כדי להזין את משפט הסיסמה, ולאחר מכן גע בלחצן **0K**.
  - המתן בזמן שהמדפסת יוצרת חיבור רשת. .4
- בלוח הבקרה של המדפסת, גע בלחצן Network (רשת). אם מופיעה .5 כתובת IP, נוצר חיבור רשת. אם לא, המתן עוד כמה דקות ונסה שוב. שים לב לכתובת ה-IP שבה יש להשתמש במהלך התקנת התוכנה. כתובת IP לדוגמה: 192 168 0 1
  - כדי להדפיס ממחשב, המשך אל "6.אתר או הורד את קובצי התקנת התוכנה". כדי להדפיס מטלפון או ממחשב לוח בלבד, המשך אל 8'. הדפסה ניידת ואלחוטית

Help me set up a first- הערה: במהלך התקנת התוכנה, בחר את האפשרות [=] (סייע לי בהגדות חיבור אלחוטי בפעם הראשונה). time wireless connection

## IP-קביעת תצורה ידנית של כתובת ה 🛈

עיין במדריך למשתמש של המדפסת לקבלת מידע כיצד לקבוע תצורה ידנית של כתובת ה-IP או <u>www.hp.com/support/colorljMFPM225</u> .www.hp.com/support/colorljMFPM226

# 6. אתר או הורד את קובצי התקנת התוכנה

## (OS X-ו Windows) HP Easy Start ו-Windows) עיטה 1: הורדה מ-US X

- .\_\_\_\_\_. 1. \_\_\_\_\_בקר בכתובת <u>123.hp.com/laserjet,</u> ולחץ על **הורדה** (Download).
- 2. פעל בהתאם להוראות שעל-גבי המסך כדי לשמור את הקובץ במחשב.
- הפעל את קובץ התוכנה מהתיקייה שבה הקובץ נשמר והמשך לשלב "7. התקנת התוכנה."

## ] שיטה 2: הורדה מאתר האינטרנט לתמיכה במדפסת (Windows ו-OS X)

עבור אל <u>www.hp.com/support/colorlj</u>MFPM225 עבור אל <u>www.hp.com/support/colorljMFPM226.</u>

- 2. בחר**תוכנות** ומנהלי התקן.
- הורד את התוכנה עבור דגם המדפסת ומערכת ההפעלה שברשותן.
- 4. כדי להפעיל את קובץ ההתקנה, לחץ על קובץ ה-exe. או ה-zip., לפי הצווך.

# בלבד) Windows ביאה (ב-Windows) שיטה 3: התקן מתקליטור המדפסת

עבור Windows, קובצי התקנת התוכנה כלולים בתקליטור המצורף למדפסת.

עבור X OS, קובץ תוכנית ההתקנה שבתקליטור כולל קישור להורדת הקבצים מהאינטרנט.

הכנס את תקליטור המדפסת למחשב.
 המשך לשלב "7. התקנת התוכנה."

# .7 התקנת התוכנה

### פתרון מלא עבור Windows

- הכנס את תקליטור המדפסת לתוך המחשב, או הפעל את קובץ התקנת התוכנה שהורדת מהאינטרנט.
- תוכנית ההתקנה של התוכנה מזהה את שפת מערכת ההפעלה, ולאחו מכן מציגה את התפריט הראשי של תוכנית ההתקנה באותה השפה. בזמן התקנת התקליטור, אם תוכנית ההתקנה אינה מתחילה לפעול לאחר 30 שניות, נווט אל כונן התקליטור במחשב והפעל את הקובץ ששמו SETUP.EXE.
- 3. המסך Software Selection (בחיות תוכנה) מפרט את התוכנה שיש להתקין.
  - התקנת התוכנה המומלצת כוללת את מנהל ההדפסה ואת התוכנה לכל מאפייני המדפסת הזמינים.
  - כדי להתאים אישית את התוכנה המותקנת, לחץ על הקישור Customize
     המתאמה אישית של בחירות תוכנה). עם סיום software selections
     ההתקנה, לחץ על לחצן Next (הבא).
    - 4. התקן את התוכנה בהתאם להוראות המופיעות על המסך.
    - כאשר תתבקש לבחור סוג חיבור, בחר את האפשרות המתאימה עבור סוג החיבור.
  - Directly connect this computer using a USB cable
     ישירות למחשב זה באמצעות כבל USB)
    - (חיבור באמצעות רשת) Connect through a network 🔸
- סייע לי בהגדרת Help me set up a first-time wireless connection חיבור אלחוטי בפעם הראשונה)
- **הערה:** בזמן החיבור לרשת, הדוך הקלה ביותר לזהות את המדפסת היא לבחור באפשרות Automatically find my printer on the network (חפש באופן אוטומטי את המדפסת שלי ברשת).
- 6. (אופציונלי) עבור דגמים אלחוטיים בלבד, עם סיום תהליך התקנת התוכנה, הגדר מאפייני פקס וסריקה באמצעות Fax Setup Wizard (אשף התקנת הגדר מאפייני פקס וסריקה באמצעות Scan to E-mail Wizard (אשף סריקה לדוא"ל), ו-Scan to E-mail Wizard (אשף סריקה לתיקיית רשת). זוהי דוך נוחה להגדיר מאפיינים אלה. עיין בסעיף"10. הגדרת מאפייני סריקה עבור מדפסות ברשת (דגמים אלחוטיים בלבד אופציונלי)" לקבלת מידע נוסף.

## OS X פתרון מלא עבור

- 1. הפעל את קובץ dmg. של התקנת התוכנה שהורדת מהאינטרנט.
- תוכנית ההתקנה של התוכנה מזהה את שפת מעוכת ההפעלה, ולאחר מכן מציגה את התפריט הראשי של תוכנית ההתקנה באותה השפה.
- המסך Installation Options (אפשרויות התקנה) מפרט את התוכנה שיש להתקין.
  - להתקנה וגילה, לחץ כעת על לחצן Install (התקן).
- להתקנה מותאמת אישית, לחץ על לחצן Customize (התאמה אישית). במסך שנפתח, בחר את הרכיבים להתקנה, ולאחר מכן לחץ על לחצן Install (התקן).
  - .4. התקן את התוכנה בהתאם להוראות המופיעות על המסך.
- 5. עם סיום תהליך התקנת התוכנה, השתמש ב-HP Utility Setup Assistant (מסייע התקנת HP Utility) כדי להגדיר אפשרויות מדפסת.

## התקנה בסיסית של OS X

כדי להתקין מנהלי התקן בסיסיים של הדפסה ופקס מבלי להפעיל את תוכנת הפתוון המלא של HP מתקליטור או מהורדה של **hp.com**, בצע את השלבים הבאים: 1. חבר את המדפסת למחשב או לרשת.

 ב-Printers and (העדפות מערכת), לחץ על System Preferences
 ב-Scanners (מדפסות וסורקים), ולאחר מכן על לחצן סימן החיבור בחלק השמאלי התחתון, ובחר 2258 או M226 באמצעות מנהל ההתקן המכונה HP Printer אר HP Printer.

## **Readiris Pro for HP**

הווד תוכנה זו, המוצעת ללא תשלום, כדי להפעיל מאפייני סריקה נוספים, לובות זיהוי תווים אופטי (OCR). בזמן התקנת התוכנה, לחץ על הפריט More Options (אפשרויות נוספות) בחלונית השמאלית, ולאחר מכן בחר את האפשרות Web Support (תמיכה באינטרנט) כדי להוריד תוכנה זו.

כדי להוריד את התוכנה מהאינטרנט, עבור אל

או <u>www.hp.com/support/colorljMFPM225</u>

p**rivers**, (מנהלי התקן), <u>www.hp.com/support/colorlj</u>MFPM226, (מנהלי התקן), ולאחר מכן לחץ על Software & Firmware תוכנה וקושחה).



כדי להדפיס מטלפון או ממחשב לוח, חבר את ההתקן לרשת האלחוטית של המדפסת. התקני Action Apple iOS): פתח את הפריט להדפסה ובחר בסמל Action (פעולה). בחר באפשרות Print (הדפסה), בחר את המדפסת ולאחר מכן בחר באפשרות Print (הדפס). התקני Android חדשים יותר (4.4 ואילך): פתח את הפריט להדפסה ובחר בלחצן Menu (תפריט). בחר באפשרות Print (הדפסה), בחר את המדפסת ובחר באפשרות הדחד (הדפס). חלק מההתקנים מחייבים הורדה של יישום ה-HP Print Service Plug-in מחנות Google Play מחנות לחיס התקני Windows שרות את היישום HP AiO Remote מחנות HP פרוחל. (שמרי הישום HP ePrint מחנות את היישום HP מחנות Brit (הדפס).

## מידע נוסף על הדפסה ניידת 🛈

כדי ללמוד עוד על אפשרויות אחרות להדפסה ניידת, לרבות פתרונות ePrint בוספים, סרוק את קוד QR או עיין בסעיף ״הדפסה ניידת" במדריך למשתמש.



#### (דגמים אלחוטיים nw אלחוט ישיר של HP אלחוט ישיר של

המאפיין HP Wireless Direct (אלחוט ישיר של HP) מאפשר הדפסה ממכשיר נייד אלחוטי ישירות למדפסת התומכת באלחוט ישיר של HP מבלי לחייב חיבור לרשת או לאינטרנט.

#### HP Wireless Direct הפעלת

- Uireless Menu- ג בלחצן Wireless (אלחוט). גע ב-Wireless Menu-(תפריט אלחוט), ולאחר מכן גע ב-Wireless Direct (אלחוט ישיר).
  - 2. גע ב-**0n/Off** (מופעל/כבוי) ולאחר מכן גע ב-**0n** (מופעל).
- 3. להדפסה מאובטחת, גע ב-Security (אבטחה), ולאחר מכן גע ב-OD (מופעל). שים לב לכתובת שמופיעה. השתמש בכתובת זו כדי לאפשר גישה למכשירים הניידים.כדי לא לכתובת שמופיעה. השתמש בכתובת זו כדי לאפשר גישה למכשירים הניידים.כדי לאפשר הדפסה לא מאובטחת, גע ב-Security (אבטחה), ולאחר מכן גע ב-Off (כבוי). למידע בוסף על הדפסה אלחוטית והתקבה אלחוטית, עבור אל
  - vitri y clop y theory window with the second s



השתמש ב-HP ePrint דוך דוא"ל כדי להדפיס מסמכים על-ידי שליחתם כקובץ מצווף לדוא"ל אל כתובת הדוא"ל של המדפסת, מכל התקן התומן בדוא"ל, אפילו מהתקנים שאינם מחוברים לאותה רשת.

כדי להשתמש ב-HP ePrint דוך דוא"ל, על המדפסת לעמוד בדרישות הבאות:

המדפסת צריכה להיות מחובות לרשת קווית או אלחוטית ודרושה לה גישה לאינטרנט.
 יש לוודא כי HP Web Services זמין במדפסת, ויש לרשום את המדפסת באמצעות
 HP Connected.

#### הפעלת שירותי אינטרנט של HP (דגמים אלחוטיים בלבד)

- 👔 מהמסך הראשי בלוח הבקרה של המדפסת, גע בלחצן Web Services (שירותי אינטרנט).
- 2. גע בלחצן **Enable Web Services** (הפוך שירותי אינטרנט לזמינים). המדפסת הופכת את שירותי האינטרנט לזמינים, ולאחר מכן מדפיסה דף מידע. דף המידע מכיל קוד מדפסת שהנו נחוץ כדי לרשום את המדפסת של HP שברשותך ב-HP Connected
- עבור אל <u>www.hpconnected.com</u> כדי ליצור חשבון HP ePrint ולהשלים את תהליך. ההתקנה.

# הגדרת מאפייני סריקה עבור מדפסות ברשת 🚄 .10 (דגמים אלחוטיים בלבד - אופציונלי)

המדפסת כוללת **מאפייני Scan to E-mail** (סריקה לדוא"ל) ו-Scan to Network Folder **(סריקה לתיקיית רשת) הסורקים קבצים ושולחים אותם** כקובץ מצורף לדוא"ל או שומרים אותם בתיקייה ברשת. יש לחבר את המוצר לרשת קווית או אלחוטית. כדי להגדיר אפשרויות אלה, השג תחילה את המידע הבא:

- עבור המאפיין Scan to Email (סריקה לדוא"ל), השג את שם השרת של SMTP, מספר היציאה של SMTP ופרטי האימות. כדי לקבל מידע זה, פנה לספק הדוא"ל/שירות האינטרנט או למנהל המערכת. בדרך כלל קל למצוא שמות שרתים ושמות יציאות של SMTP באמצעות חיפוש באינטרנט. לדוגמה, חפש מונחים כגון "gmail smtp server name" או "yahoo smtp"
  - עבור המאפיין Scan to Network Folder (סריקה לתיקיית רשת), אשר כי הוגדרה תיקיית רשת משותפת עם הרשאות מתאימות, ודע את הנתיב לתיקייה זו ברשת.
- (סריקה לתיקיית רשת), עיין במדריך למשתמש, או עבור אל (סריקה לדוא"ל) ו- Scan to Network Folder (סריקה לתיקיית רשת), עיין במדריך למשתמש, או עבור אל (scan to network folder (סריקה לתיקיית רשת), עיין במדריך למשתמש, או עבור אל scan to network folder (שריפוש באמצעות מילות המפתח "scan to email") או scan to network folder (סריקה למיפוע מילות המפתח "scan to email") אי scan to network folder (סריקה למיפוע מילות המפתח "scan to network folder (סריקה למיפוע מילות המפתח "scan to email (סריקה למיפוע מילות המפתח "scan to network folder) אי scan to email (סריקה למיפוע מילות המפתח "scan to network folder) אי scan to email (סריקה למיפוע מילות המפתח "scan to network folder) אי scan to email (סריקה למיפוע מילות המפתח "scan to email (סריקה למיפוע מילות מיפוע מילות המפתח "scan to email (סריקה למיפוע מילות מיפוע מילות מיפוע מילות מפתח "scan to email (סריקה למיפוע מילות מיפוע מילות מיפוע מילות מפתח "scan to email (סריקה למיפוע מילות מיפוע מילות מיפוע מילות מיפוע מילות מיפוע

#### Windows

מוצרים מסוימים של HP כוללים התקנת מנהל התקן מתקליטור תוכנה. בסיומה של התקנה זו תופיע אפשרות לבצע S**etup Scan to Folder and Email** (הגדות סריקה לתיקייה ולדוא"ל). אשפי ההגדרה כוללים את האפשרויות לקביעת תצורה בסיסית. **אשף הגדרת סריקה לדוא"ל:** 

- 1. לחץ על Start (התחל), ולאחר מכן לחץ על Programs (תוכביות).
- Scan to E-mail Wizard לחץ על שם המוצר ולאחר מכן לחץ על (חץ על HP).
  (אשף סריקה לדוא"ל).
- 3. בתיבת הדו-שיח Outgoing Email Profiles (פרופילי דוא"ל יוצא), לחץ על לחצן New (חדש). תיבת הדו-שיח Scan to Email Setup (הגדות סריקה לדוא"ל) נפתחת.
- 4. בדף **1. Start (**1.התחלה), הזן את **Email Address** (כתובת הדוא"ל) ואת D**isplay Name** (שם התצוגה), ולאחר מכן לחץ על **Next** (הבא). קיימת אופציה ליצור קוד PIN לאבטחה.
- 5. בדף **SMTP Server** (שרת SMTP) (שרת SMTP) (שרת SMTP) ואת (מספר יציאה).

**הערה:** ברוב המקרים, אין צורך לשנות את מספר היציאה המוגדר כברירת מחדל.

- 6. אם אתה משתמש בשירות הדואר האלקטרוני Google™ Gmail, בחר בתיבת הסימון Always use secure connection (SSL/TLS) (השתמש תמיד בחיבור מאובטח - SSL/TLS).
- 7. אם שות ה-SMTP דורש אימות כדי לשלוח דוא"ל, בחר את תיבת הסימון SMTP. (אימות כניסה לדוא"ל) ולאחר מכן הזן את מזהה המשתמש והסיסמה. לחץ על Next (הבא).

8. בדף **4. Finish** (סיום), ודא שכל ההגדוות נכונות, ולחץ על **Finish** (סיום). **אשף הגדות הסריקה לתיקיית רשת** 

- 1. לחץ על Start (התחל), ולאחר מכן לחץ על Programs (תוכביות).
- 2. לחץ על שם המוצר, ולאחר מכן לחץ על HP, לחץ על שם המוצר, ולאחר מכן לחץ על
   4. לאחף סריקה לתיקיית רשת).
- בתיבת הדו-שיה Network Folder Profiles (פרופילי תיקיית רשת), לחץ על לחצן New (חדש). תיבת הדו-שיח Scan to Network Folder Setup (הגדרת סריקה לתיקיית רשת) נפתחת.
  - 4. בדף **1. Start (**התחל), הזן את **Display Nam**e (שם התצוגה) ואת **Destination Folder** (תיקיית היעד), ולאחר מכן לחץ על Next (הבא). עצה: לחץ על לחצן Browse (עיון) כדי לאתר את התיקייה.
  - 5. כדי ליצור קיצור דוך לתיקיית הרשת בשולחן העבודה של המחשב, בחר את תיבת הסימון Create a Desktop shortcut to the network folder (צור קיצור דוך בשולחן העבודה לתיקיית הרשת) ולחץ על Next (הבא). קיימת אופציה ליצור קוד PIN לאבטחה.
    - 6. בדף **2. Authenticate** (2. אימות), הזן את שם המשתמש והסיסמה של Windows<sup>®</sup> ולחץ על Next
  - 7. בדף 3. Configure (3. קביעת תצורה), ודא שהגדרות הסריקה המוגדרות כברירת המחדל נכונות, ולאחר מכן הזן קידומת שם קובץ בשדה Filename (קידומת שם קובץ) ולחץ על Next (הבא).
- 8. בדף **4. Finish** (4. סיום), ודא שכל ההגדרות נכונות, ולחץ על **4. Finish** (שמור ובדוק).
  - 9. לחץ על Finish (סיום) כדי להשלים את קביעת התצורה.

## OS X

פתח את HP Utility על-ידי לחיצה על סמל HP Utility בתחנת העגינה, או לחץ על התפריט **HP Utility**, ולאחר מכן לחץ פעמיים על H**P Utility.** 

#### סריקה לדוא"ל

- לחץ על הכרטיסיה System (מערכת), לאחר מכן לחץ על הקישור
   למערכת), והגדר את האפשרות Scan to Email (ביהול), והגדר את האפשרות Scan to Email (סריקה לדוא"ל) ל-On
- 2. לחץ על הכרטיסיה Scan (סריקה), לאחר מכן לחץ על הקישור Outgoing ל הקישור אחר מכן לחץ על הצון
   3. (פרופילי דוא"ל יוצא), ולחץ על לחצן Hemail Profiles
  - 3. באזור **E-mail Address** (כתובת דוא"ל), מלא את השדות הנדרשים.
- 4. באזור SMTP Server Settings (הגדרות שרת SMTP), מלא את השדות הנדרשים.

. **הערה:** ברוב המקרים, אין צווך לשנות את מספר היציאה המוגדר כברירת מחדל 🚽

- 5. אם שרת ה-SMTP דורש אימות כדי לשלוח דוא"ל, מלא את השדות הנדרשים באזור SMTP Authentication (אימות SMTP). קיימת אופציה ליצור קוד PIN לאבטחה.
  - 6. הגדר העדפות דוא"ל באזור E-mail Message Preferences (העדפות של הודעות דוא"ל).
    - .7. עיין בכל המידע, ולאחר מכן לחץ על Save and Test (שמור ובדוק).

#### סריקה לתיקיית רשת

- לחץ על הכרטיסיה System (מערכת), לאחר מכן לחץ על הקישור
   Scan to Network Folder (ביהול), והגדר את האפשרות Administration
   (סריקה לתיקיית רשת) ל-On (מופעל).
- א חל הכרטיסיה Scan (סריקה), ודא שהקישור להערטיסיה Scan (סריקה), ודא שהקישור (הגדרת תיקיית רשת) מסומן.
- 3. בדף **Network Folder Configuratio**n (תצורת תיקיית רשת), לחץ על לחצן New (חדש).
  - 4. באזור Network Folder Configuration (תצורת תיקיית רשת), מלא את השדות הנדרשים. קיימת אופציה ליצור קוד PIN לאבטחה.
    - 5. באזור Scan Settings (הגדרות סריקה), מלא את השדות הנדרשים.
    - 6. עיין בכל המידע, ולאחר מכן לחץ על Save and Test (שמור ובדוק).

# 11. 🌄 התקנת פקס (אופציונלי)

## חיבור המדפסת 11.1

המדפסת היא התקן אנלוגי. HP ממליצה להשתמש במדפסת באמצעות קו טלפון אנלוגי ייעודי.

**הערה:** בארצות/אזורים מסוימים דרוש מתאם לחוט הטלפון שסופק עם 🚍 המדפסת.

חבר את חוט הטלפון שסופק עם המדפסת ליציאת 🛡 הפקס במדפסת ולשקע הטלפון שבקיר.



### כיצד לחבר משיבון או שלוחת טלפון? 🗿

- . 🔂 הסר את התקע מיציאת הטלפון. 1
- ב נתק את חוט הטלפון של המשיבון משקע הטלפון ולאחו מכן חבר אותו. ליציאת הטלפון <sup>בו</sup> במדפסת.
- 3. חבר את חוט הטלפון שסופק עם המדפסת ליציאת הפקס 🕊 במדפסת. ולשקע הטלפון שבקיר.



# כיצד להתקין מדפסות HP בסביבות של טלפון 🛈 דיגיטלי?

מדפסות HP תוכנבו במיוחד לשימוש עם שירותי טלפון אבלוגיים מהסוג המקובל. לסביבה של טלפון דיגיטלי (כגון SDL ,PBX ,DSL/ADSL או FoIP), ייתכן שיהיה צורך במסנבים או בהתקנים הממירים מדיגיטלי-לאנלוגי בעת הגדרת המדפסת לפקס.

**הערה:** בהתאם לחברת הטלפון, ייתכן שהמדפסת לא תהיה תואמת לכל קווי השירות הדיגיטלי או לכל הספקים, בכל הסביבות הדיגיטליות, או לכל ההתקנים הממירים מדיגיטלי-לאנלוגי. פנה לחברת הטלפון כדי לקבוע אילו אפשרויות הגדרה הן הטובות ביותר.

**הערה:** בעת הגדוה של זיהוי דפוס צלצול במעוכת טלפונים מסוג PBX הכוללת דפוסי צלצול שונים לשיחות פנימיות ולשיחות חיצוניות, הקפד לחייג את מספר הפקס של המדפסת באמצעות מספר חיצוני לתיעוד דפוס הצלצול.

## קביעת תצורה של המדפסת 11.2

יש לקבוע את תצוות השעה, התאויך ואת הגדוות הכותות בפקס כדי להשתמש במאפיין הפקס.

- 1. 🛚 מהמסן הראשי בלוח הבקרה של המדפסת, גע בלחצן Setup (הגדרה).
  - בחר באפשרות Fax Setup (הגדרת פקס), ולאחר מכן בחר באפשרות
     Basic Setup (הגדרה בסיסית).
    - . בחר באפשרות **Time/Date** (תאריך/שעה).
    - . בחר בשעון של 12 שעות או בשעון של 24 שעות.
  - 5. השתמש בלוח המקשים כדי להזין את השעה הנוכחית, ולאחו מכן גע בלחצן 0K.
    - בחר את תבנית התאריך.
  - 7. השתמש בלוח המקשים כדי להזין את התאריך הנוכחי, ולאחר מכן גע בלחצן **א0**.
    - 8. בחר באפשרות Fax Header (כותרת פקס).
    - - הערה: מספר הפקס יכול להכיל 20 תווים לכל היותר. 🧲
- חן. השתמש בלוח המקשים כדי להזין את שם החברה שלן או כותרת, ולאחר מכן גע בלחצן **OK**.

כדי להזין תווים מיוחדים שאינם כלולים בלוח המקשים הוגיל, גע בלחצן @#\$ כדי לפתוח לוח מקשים שמכיל תווים מיוחדים.

**הערה:** כותרת הפקס יכולה להכיל 40 תווים לכל היותר. 😑

### קבל מידע נוסף! 🛈

לקבלת מידע בוסף על דוכים אחוות לשליחת פקסים, כגון תזמון שליחת פקס במועד מאוחר יותר או שליחת פקסים ממחשב, עיין במדריך למשתמש בכתובת www.hp.com/support/colorljMFPM225. www.hp.com/support/colorljMFPM226.

לקבלת מידע על קביעת תצורה של המדפסת כמכשיר פקס עצמאי, או על שימוש בו עם משיבון או שלוחת טלפון, עיין במדריך למשתמש בתקליטור המדפסת.

# פתרון בעיות

## מדריך למשתמש

המדריך למשתמש כולל פרטים אודות השימוש במדפסת ופתרון בעיות. הוא זמין בתקליטור המדפסת ובאינטרנט:

- 1. עבור אל www.hp.com/support/colorljMFPM225 או www.hp.com/support/colorljMFPM226.
  - 2. לחץ על Manuals (מדריכים למשתמש).

עבור Windows, המדריך למשתמש מועתק אל המחשב במהלך התקנת התוכנה המומלצת.

#### Windows° 7-1 ,Windows Vista° ,Windows° XP

לחץ על Start (התחל), בחר Programs (תוכביות) או All Programs (כל התוכביות), בחר HP, בחר את התיקייה עבור מדפסת HP שברשותך, ולאחר מכן בחר באפשרות Help (עזרה).

#### Windows<sup>®</sup> 8

במסן Start (התחל), לחץ לחיצה ימנית על אזור ריק במסך, לחץ על Apps (כל היישומים) בסרגל היישומים, לחץ על הסמל עם שם המדפסת, ולאחר מכן בחר באפשרות Help (עזרה).

#### בדיקה של עדכוני קושחה

- 1. מהמסך הראשי בלוח הבקרה של המדפסת, גע בלחצן Setup (הגדרה).
  - .2. גלול אל התפריט Service (שירות) ופתח אותו.
  - .3. בחר באפשרות LaserJet Update (עדכון LaserJet).
  - (בדוק עדכונים כעת) Check for Updates Now בחר באפשרות .4

### עזרה של לוח הבקרה

כדי לגשת לנושאי העזרה, גע בלחצן Help ? (עזרה) בלוח הבקרה של המדפסת.



#### משאבי תמיכה נוספים

לקבלת העזרה המלאה של HP עבור המדפסת, עבור אל: www.hp.com/support/colorljMFPM225 או

www.hp.com/support/colorljMFPM226

- פתור בעיות
- חפש הוראות לתצורה מתקדמת
  - הורד עדכוני תוכנה
  - הצטרף לפורומי תמיכה
- חפש מידע על אחריות ותקינה
  - משאבי הדפסה ניידת



- ודא שהמוצר מחובר ליציאת הרשת הנכונה בעזרת כבל באורך הנכון.
  - ודא שהנורות לצד יציאת הרשת דולקות.
    - ודא שמנהל ההדפסה מותקן במחשב.
  - : בדוק את החיבור לושת על-ידי פעולת Ping (איתות) ברשת:

#### Windows

לחץ על **Start** (התחל) > **Run** (הפעל). הקלד cmd, והקש Enter. הקלד ping, הקלד רווח, הקלד את כתובת ה-IP של המדפסת, ולאחר מכן הקש Enter. **כתובת IP לדוגמה**: 192.168.01

#### OS X

פתח את כלי השירות של הרשת, והקלד את כתובת ה-IP בחלונית **ping**. הקש Enter. **כתובת IP לדוגמה**: 192.168.0.1

- אם החלון מציג זמני מעבר הלוך ושוב, הרשת פועלת.
- אם פעולת ה-ping אינה פועלת, נסה להפעיל מחדש את המדפסת ולבדוק מחדש את כל שלבי החיבור.

# (דגמים אלחוטיים בלבד) חיבור רשת אלחוטיים (דגמים אלחוטיים בלבד)

- ודא שכבל הרשת אינו מחובר. המדפסת אינה יכולה להתחבר לרשת אלחוטית כאשר מחובר כבל רשת.
  - ודא שהמדפסת והנתב האלחוטי פועלים ומחוברים לאספקת חשמל. ודא גם שהמתג האלחוטי פועל.
- ודא שהמדפסת נמצאת בטווח הקליטה של הרשת האלחוטית. במובית הרשתות, על המדפסת להימצא בטווח של 30 מטר (100 וגל) מנקודת הגישה האלחוטית (הנתב האלחוטי).
  - ודא שמנהל ההדפסה מותקן במחשב.
  - ודא שהמחשב והמדפסת מחוברים לאותה רשת אלחוטית.
  - עבור Mac, ודא כי הנתב האלחוטי תומך ב-Bonjour.
    - הפעל מחש את הנתב האלחוטי.

#### ביצוע בדיקת אבחון אלחוט

- 1. מהמסך הראשי בלוח הבקרה של המדפסת, גע בלחצן Setup 🔧 (הגדרה).
- Run Wireless Test (אבחון עצמי), ולאחר מכן בחר (אבחון 2 אבחון עצמי). ולאחר מכן בחר (הפעל בדיקת אלחוט).

# פתרון בעיות פקס 🙎

#### אימות החיבור הפיזי

- ודא כי חוט הטלפון מחובר ליציאת 4 הפקס בחלק האחורי של המדפסת ולשקע שבקיו.
  - לשלוחת טלפון או למכשיר נוסף אחר, ודא כי חוט הטלפון מחובר ליציאת
     הטלפון בחלק האחורי של המדפסת ולמכשיר.
  - אם שיחות טלפון יוצאות נכשלות משום שלא זוהה צליל חיוג או משום שהקו תפוס, התחבר לקו טלפון אחר.
- לשירות Fax over IP, האט את מהירות הפקס וכבה את Fax over IP, האט את מהירות הפקס וכבה את למצב תיקון שגיאה) מתפריט Fax Settings (הגדרות פקס) בלוח הבקרה של המדפסת.

#### אימות הגדרות הפקס של המדפסת

- כדי להשתמש בשירות דואר קולי מחברת טלפון או ספק שירות, ודא שהגדרת המדפסת Rings to Answer (צלצולים למענה) מוגדרת למספר קטן יותר של צלצולים מאשר המשיבון של הטלפון.
- אם הוקצו כמה מספרי טלפון לאותו קו טלפון פיזי, והקו הנו משותף לכמה מכשירים, ודא שהמדפסת מוגדות להגדות הצלצול המיוחד הנכון. השתמש בהגדוה שבה המדפסת משיבה לפקסים ומתעלמת מסוגי צלצולים אחרים.
- קביעת תצווה של הגדות מהיוות הפקס ל'בינונית' (V.17) או 'איטית' (V.29) עשויה אף היא לשפו את היכולת שלך לשלוח פקס.

#### ביצוע בדיקת אבחון פקס

- 1. מהמסך הראשי בלוח הבקרה של המדפסת, גע בלחצן Setup 🗡 (הגדרה).
- Run בחר באפשרות), ולאחר מכן בחר באפשרות), בחר באפשרות), בחר באפשרות. (הפעל בדיקת פקס).

© 2015 Copyright HP Development Company, L.P.

Reproduction, adaptation or translation without prior written permission is prohibited, except as allowed under the copyright laws.

The information contained herein is subject to change without notice.

The only warranties for HP products and services are set forth in the express warranty statements accompanying such products and services. Nothing herein should be construed as constituting an additional warranty. HP shall not be liable for technical or editorial errors or omissions contained herein.

#### **Trademark Credits**

Windows® is a U.S. registered trademark of Microsoft Corporation.

## FCC Regulations

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses, and can radiate radio-frequency energy. If this equipment is not installed and used in accordance with the instructions, it may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase separation between equipment and receiver.
- Connect equipment to an outlet on a circuit different from that to which the receiver is located.
- Consult your dealer or an experienced radio/TV technician.

Any changes or modifications to the product that are not expressly approved by HP could void the user's authority to operate this equipment. Use of a shielded interface cable is required to comply with the Class B limits of Part 15 of FCC rules. For more regulatory information, see the electronic user guide. HP shall not be liable for any direct, indirect, incidental, consequential, or other damage alleged in connection with the furnishing or use of this information. © 2015 Copyright HP Development Company, L.P.

La reproduction, l'adaptation ou la traduction sans autorisation écrite préalable est interdite, sauf dans le cadre des lois sur le droit d'auteur.

Les informations contenues dans ce document peuvent être modifiées sans préavis.

Les seules garanties pour les produits et services HP sont décrites dans les déclarations de garantie expresses accompagnant ces mêmes produits et services. Les informations contenues dans ce document ne constituent en aucun cas une garantie supplémentaire. HP ne pourra être tenu responsable des erreurs ou omissions de nature technique ou rédactionnelle qui pourraient subsister dans le présent document.

#### Crédits concernant les marques

Windows® est une marque déposée de Microsoft Corporation aux Etats-Unis.

#### **Réglementations de la FCC**

Les tests effectués sur cet équipement ont déterminé qu'il est conforme aux prescriptions des unités numériques de classe B, telles que spécifiées à l'article 15 des normes de la FCC (Commission fédérale des communications). Ces limites sont destinées à assurer une protection suffisante contre les interférences produites dans une installation résidentielle. Cet équipement génère, utilise et peut émettre de l'énergie sous forme de fréquences radio. Si ce matériel n'est pas installé et utilisé conformément aux instructions, il peut causer des interférences nuisibles aux communications radio. Aucune garantie n'est néanmoins fournie quant à l'apparition d'interférences dans une installation particulière. Si cet appareil provoque des interférences nuisibles (qui peuvent être déterminées en éteignant et rallumant l'appareil) à des communications radio ou télévision, corrigez ce problème en appliquant une ou plusieurs des mesures suivantes :

- Réorientez ou déplacez l'antenne de réception.
- Augmentez la distance séparant l'équipement du récepteur.
- Connectez l'équipement à une prise située sur un circuit différent de celui sur lequel se trouve le récepteur.
- Consultez votre revendeur ou un technicien radio/télévision expérimenté.

Toute modification apportée au produit sans le consentement de HP peut se traduire par la révocation du droit d'exploitation de l'équipement dont jouit l'utilisateur. Un câble d'interface blindé est requis afin de satisfaire aux stipulations de l'article 15 des réglementations de la FCC sur les appareils de classe B. Pour de plus amples informations sur les réglementations, reportezvous au Guide de l'utilisateur au format électronique. HP ne sera en aucun cas tenu responsable des dommages directs, indirects, accessoires, consécutifs ou autres pouvant résulter de la mise à disposition de ces informations ou de leur utilisation.

© 2015 Copyright HP Development Company, L.P.



